

LEDA

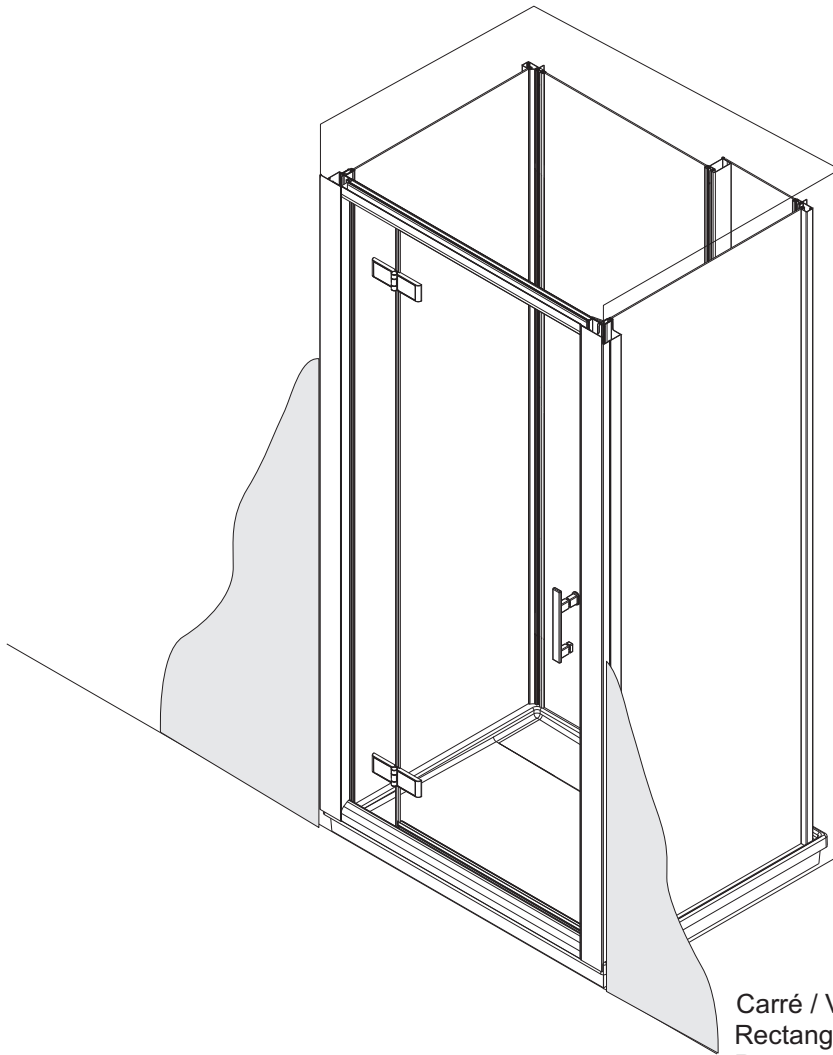
Notice de montage / Montagehandleiding / Instruction manual

ACCESS

DOUCHE FERMÉE / GESLOTEN DOUCHERUIMTE / CLOSED SHOWER

DOCUMENT A CONSERVER - DOCUMENT TE BEWAREN - DOCUMENT TO BE KEPT

MONTAGE EN NICHE / PLAATSING IN NIS / BUILT-IN NICHE SHOWER SET-UP



Carré / Vierkant / Square 90
Rectangle / Rechthoek / Rectangular 100x80
Rectangle / Rechthoek / Rectangular 120x80

NOTICE A CONSERVER PAR L'UTILISATEUR DU PRODUIT

DOCUMENT TO BE KEPT BY THE USER

LEDA : Z.A. Du Bois Gasseau - CS 40252 SAMOREAU - 77215 AVON CEDEX

TEL : 01 60 71 65 65 - **FAX** : 01 60 71 66 81

INSTRUCTIES TE BEWAREN DOOR DE CONSUMENT

BV DE SPHINX MAASTRICHT - Postbus 1019

NL - 6201 BA Maastricht

Tel. : 00.31.43.35.11.206 - Fax. : 00.31.43.35.11.291

e-mail : info@sphinx.be - www.sphinx.be

VISSERIE - ACCESSOIRES / SCHROEVEN - ACCESSOIRES / HARDWARE - ACCESSORIES

8  5 x TCL Ø3,5 x 15,9

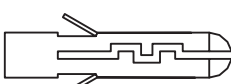
9  15 x TFB Ø3,5 x 15,9

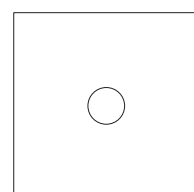
14  7 x rondelle/*Sluitring* / washer M4

16  5 x rondelle canon épaulée
Onderlegging
canon washer

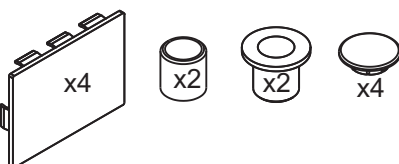
10  20 x TFB Ø3,5 x 12,7

13  20 x cache-vis/*Schroefafdekkapje*
screw cover

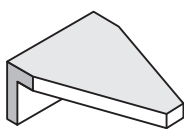
17  10 x cheville/*plug* / screw anchor Ø6

42  1 x entretoise
dwarsverbinding
spacer

38  2 x TCL Ø 4 x 25

41  x4 x2 x2 x4

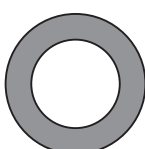
58  2 x rondelle canon épaulée
Onderlegging
canon washer

18  2 x Equerre/*haak* / bracket

11  10 x TF Ø 4,8 x 31,7

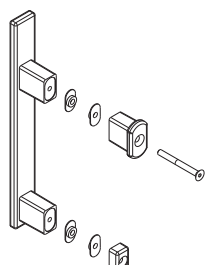
12  6 x TCL Ø3,5 x 25,4

31  6 x Joint caoutchouc
rubber afdichting
rubber seal

34  2 x joint fibre/*vezel dichting*
fiber seal 1/2

40  1 x foret/*boor* / drill bit Ø 2,5

39  2 x écrou / moer / nut Hm4

4  1 x ensemble Poignée
deurgreep
handle assembly

LEDA

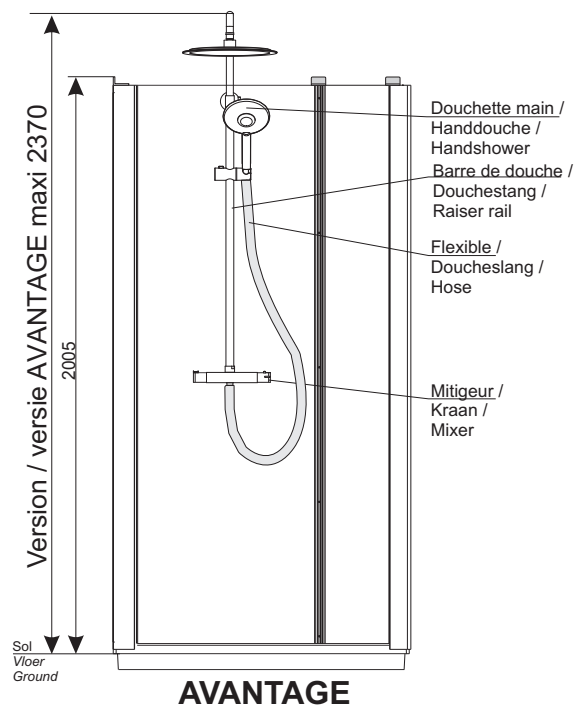
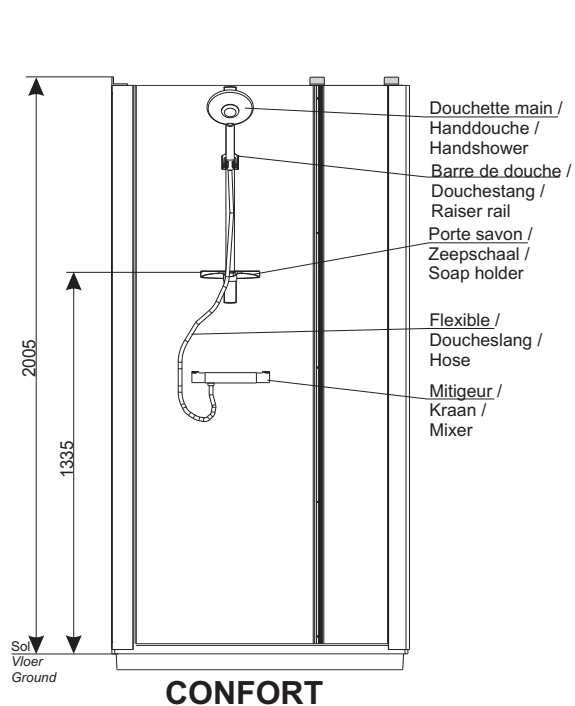
Le logo de la marque de votre produit à placer de préférence sur une partie plane et vitrée.

LEDA

Het zelfklevend logo van het merk van uw product, bij voorkeur te kleven op een glasoppervlak.

LEDA

The logo of the brand of your product to be rather placed on a flat and glazed part.



Eau chaude/eau froide

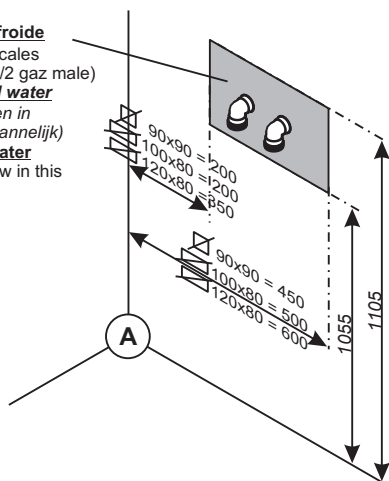
Alimentations verticales dans cette zone (1/2 gaz male)

Warm water/koud water

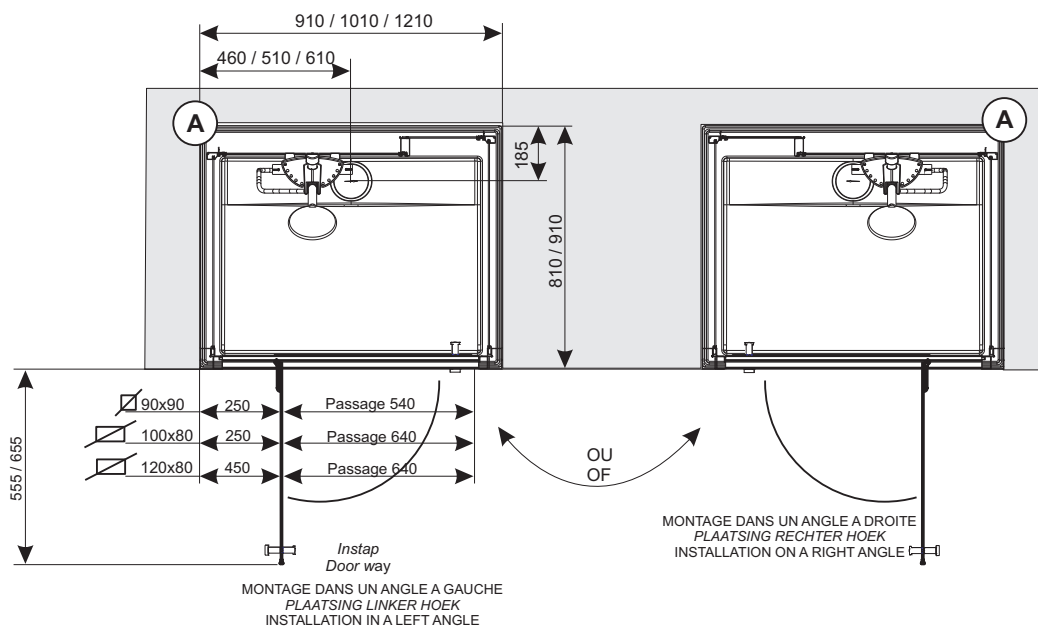
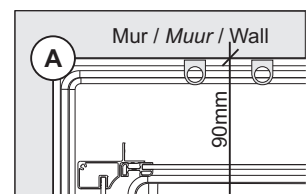
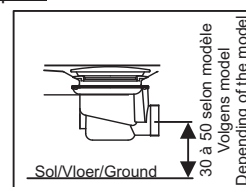
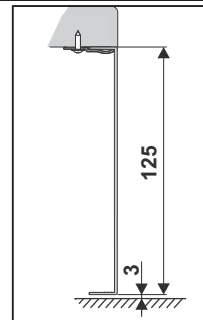
Vertikale aanvoeren in deze zone (1/2" mannelijk)

Hot water/Cold water

Vertical water inflow in this zone (1/2" male)



Option tablier aluminium laqué blanc **/ Optie voorpaneel aluminium wit gelakt** **/ White aluminium carter option**



CONSEILS DE POSE / TIPS VOOR MONTAGE / INSTALLATION ADVICES

- Cet espace douche doit obligatoirement être installé par du personnel qualifié.
- Le receveur doit obligatoirement être posé sur une surface plane et horizontale.
 - Pour la pose de la bonde ne pas utiliser de mastic ou de colle.
 - Suivre attentivement la notice de montage.
 - Prévoir si possible des robinets d'arrêt sur les alimentations d'eau chaude et d'eau froide.
 - Avant la mise en service définitive, vérifier l'étanchéité du circuit d'eau (éventuellement resserrer modérément tous les raccords).

- Deze doucheruimte moet geplaatst worden door een vakman.*
- *De douchebak moet op een vlak en horizontaal oppervlak geplaatst worden.*
 - *Geen mastiek of lijm gebruiken voor de plaatsing van de sifon.*
 - *De montage-instructies nauwgezet volgen.*
 - *Plaats indien mogelijk stopkranen op warm en koud watertoevoer.*
 - *Vóór definitieve Ingebruikname, watercircuit controleren op lekkage (eventueel alle aansluitingen licht aandraaien).*

- This shower cabin must necessarily be installed by a specialized person.
- The shower tray must necessarily be put on a flat and horizontal surface.
 - For the installation of the drain trap, do not use mastic or glue.
 - Follow attentively the assembly notes.
 - If possible, plan a stop valve on warm and cold water inflows.
 - Before the taking into use, check the waterproofness of the water circuit (eventually tight up moderately all the connectors).

INSTALLATION HYDRAULIQUE / HYDRAULISCHE INSTALLATIE / HYDRAULIC SYSTEM

- La robinetterie est prévue pour fonctionner sur toutes sortes d'installation.
- Pression maximale : 5 bars. Au-dessus, poser un réducteur de pression.
Consommation en douchage normal : 19 litres à 3 bars (sans joint limiteur de débit).
Dans le cas où l'eau contient des impuretés, nous vous conseillons d'installer un filtre.
Vidage : utilisation d'un tube ø40 mm.
L'espace douche est équipé d'une bonde.

- *Het kraanwerk is ontworpen om te functioneren op alle soorten installaties.*
- Maximum druk : 5 bar. Wanneer de druk meer bedraagt, moet u een drukregelaar plaatsen.*
Verbruik bij normaal douchegebruik : 19 liter bij 3 bar (zonder debietbegrenzer).
Als het water onzuiverheden bevat, raden wij u aan om een filter te installeren.
Afvoer : gebruik van een flexibele buis Ø 40.
De doucheruimte is uitgerust met een afvoerstop.

- The faucets are made to work on any kind of system.
- Maximal pressure: 5 bars. Above, put a pressure reducer.
Consumption when normal showering: 19 liters at 3 bars (without flow limiter seal).
In case the water contains impurities, we recommend you to install a filter.
Outlet: use a ø40 mm tube.
The shower is equipped with a drain trap.

OUTILS / GEREEDSCHAP / TOOLS

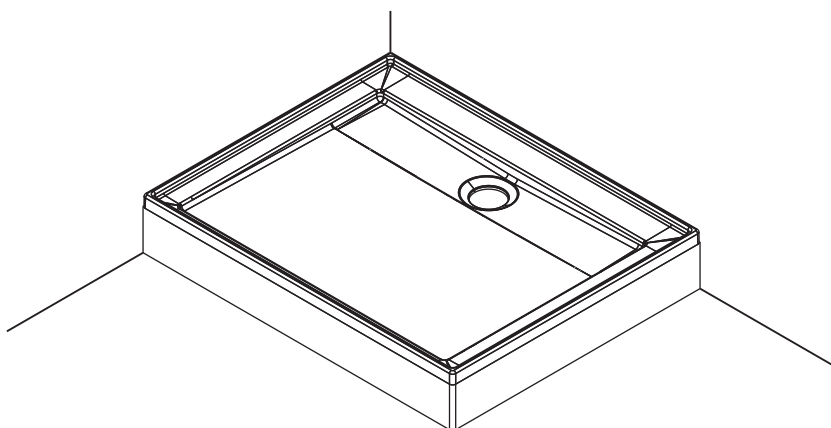
- | | |
|---|--|
| ☒ Pince multiprises/Combinatietang/Adjustable pliers | ☒ Mètre à ruban/Meetlint/Tape measure |
| ☒ Perceuse/Boormachine/Drill | ☒ Foret/Boortjes/Drill bit Ø2 - Ø4 - Ø5 - Ø6 (Ø2,5 fourni/meegeleverd/provided) |
| ☒ Tournevis cruciforme pozidrive/
Platte kruiskopschroevendraaier/
Cross-head screwdriver | ☒ Chiffon/Doek/Cloth ☒ Maillet/Houten hamer/Mallet |
| ☒ Niveau/Waterpas/Level | ☒ Clé mâle de 2,5mm/Stiftsleutel van 2,5mm/2,5mm male wrench |
| ☒ Cutter | ☒ Clé mâle de 3mm/Stiftsleutel van 3mm/3mm male wrench |
| ☒ Pince coupante/.../.... | |

Pose du receveur / *installatie van de douchebak* / Shower tray installation

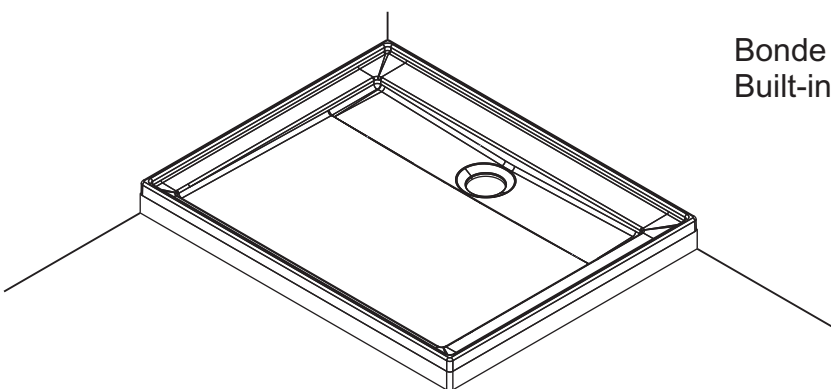
MONTAGE DES PIEDS / *PLAATSING VAN DE POTEN* / FEET SET-UP

CHOIX : 3 VERSIONS / *KEUZE : 3 VERSIES* / CHOICE : 3 VERSIONS

1) Version posée avec tablier / *Opbouwversie* / Lay-on version

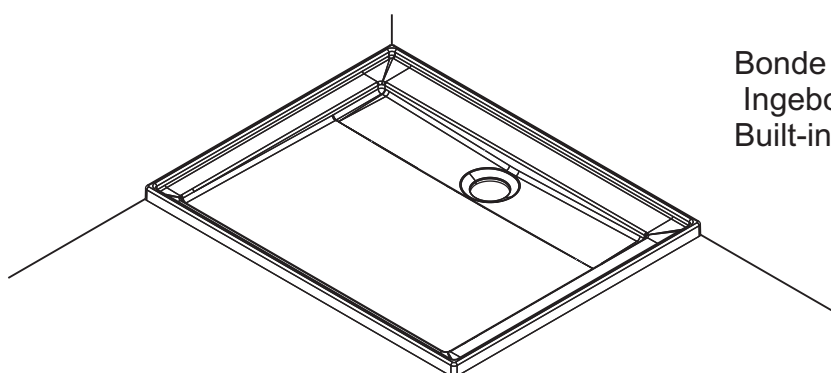


2) Version posée sur socle / *Opbouwversie* / Lay-on version



Bonde encastrée / *Ingebouwde sifon* /
Built-in plug

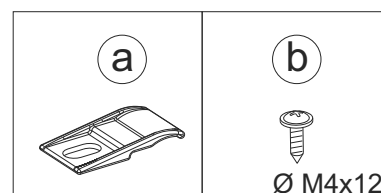
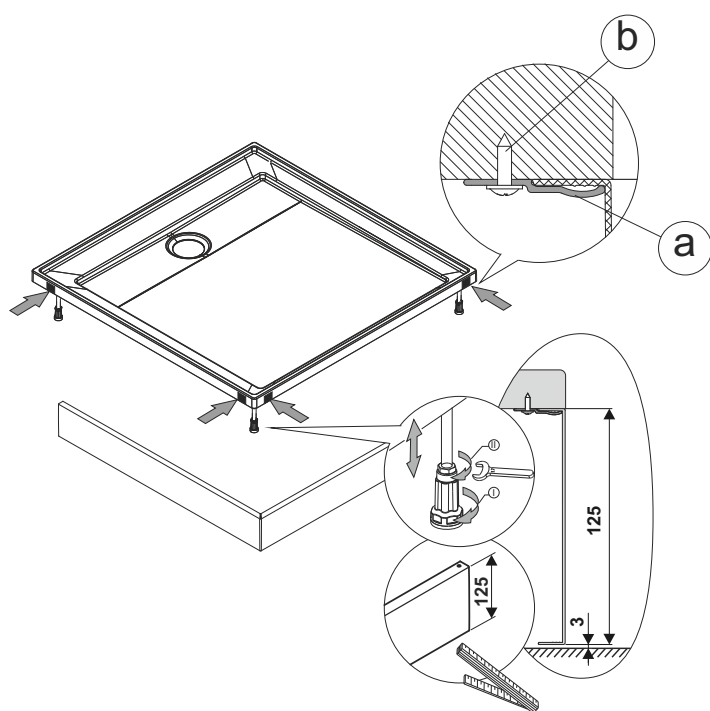
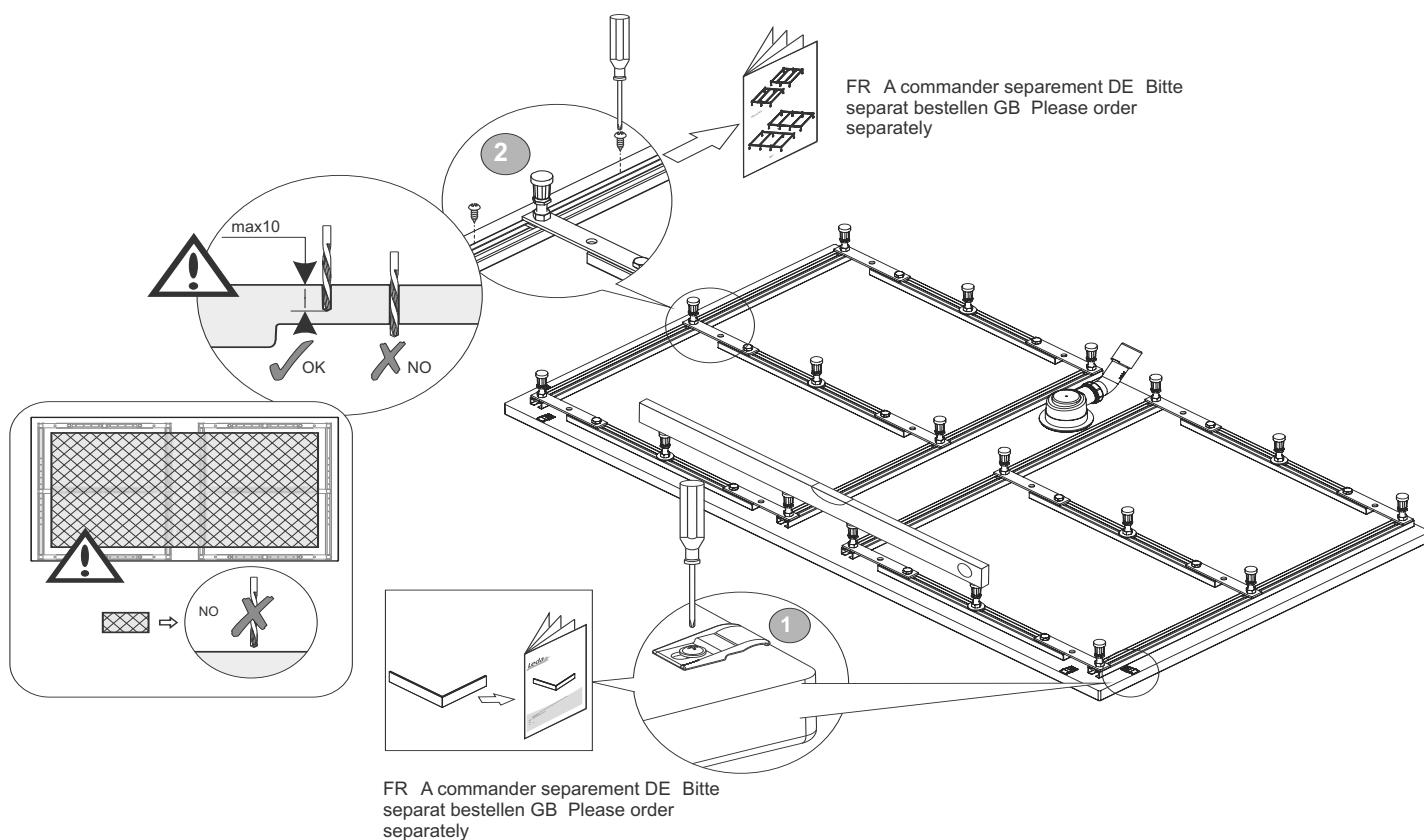
3) Version encastrée / *Inbouwversie* / Semi-recessed version



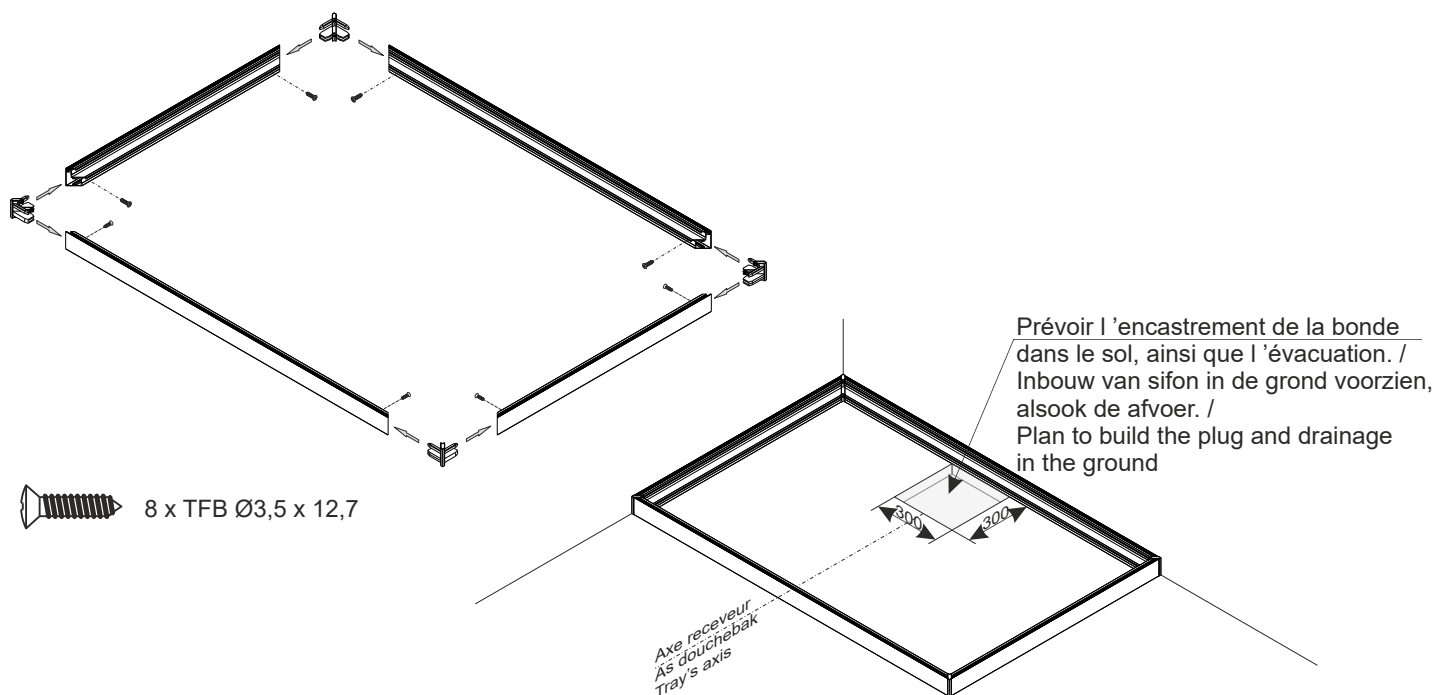
Bonde et cuve encastrées /
Ingebouwde sifon en douchebak /
Built-in plug and tank

1)Version posée avec tablier / Opbouwversie / Lay-on version

OPTIONS (Chassis et tablier) à commander séparément / Bitte separat bestellen / Please order separately



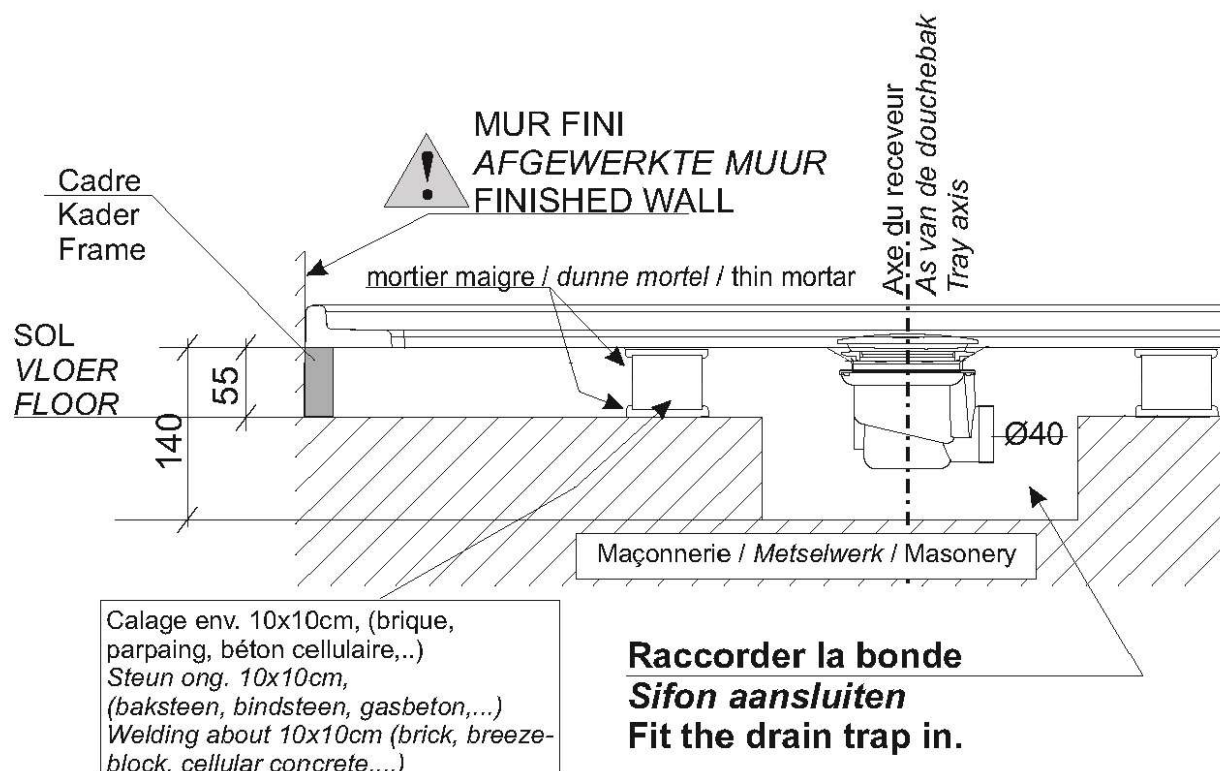
2)Version posée sur socle / Opbouwversie / Lay-on version



Rep	Qté	Désignation	100 x 80	120 x 80	90 x 90
1	2	Traverse 800	L12AB5R0101	L12AB5R0201	
2	2	Traverse 1000 ou 1200	L12AB5R0101	L12AB5R0201	
3	4	Traverse 900			L12AB5C0101
4	4	Traverse 1000			
5	4	Pièce d'angle	T0SA099BL		
6	8	Vis TFB Ø3,5 x 12,7	T0SA081		

NOTA: Le contact de plâtre ou de colle pour plaques ou carreaux de plâtre avec la sous-face du receveur est à proscrire.

NOTA: Het contact tussen gips of lijm voor gipstegels met de douchebak moet vermeden worden. **NOTE:** The contact between the plaster or glue for sheetrock and the underneath surface of the tray has to be absolutely avoided.



VERSION RECEVEUR SUR SOCLE OU ENCASTRÉ

INSTRUCTIONS DE POSE DES RECEVEURS ENCASTRES

- Dans tous les cas d'installation, il est nécessaire de supporter le receveur sous le fond **et** sous sa périphérie.
- Régler la hauteur et le niveau de la périphérie du receveur.
- En aucun cas, le receveur ne doit subir de modification (sciage, découpe de renfort...)
- Protéger le receveur pendant toute la durée des travaux contre toute agression (brûlure, choc, rayure, peinture, décapant...)

SUPPORTAGE DU FOND

- Le supportage du fond doit être assuré :
au minimum, par 4 supports rigides (brique, parpaing, béton cellulaire...) pour un receveur de 90x90 et plus pour un receveur de dimension supérieure, ayant chacun une surface d'appui d'environ 10x10cm à répartir uniformément, solidarisés au receveur et scellés sur la chape / dalle.
- Le contact direct de produits à prise hydraulique avec la sous face du receveur autres que du mortier maigre est à proscrire.

LE SUPPORTAGE PERIPHERIQUE EST OBLIGATOIRE

INBOUWVERSIE

MONTAGEHANDLEIDING VOOR INBOUWDOUCHEBAKKEN

- *In alle gevallen dient bij installatie de bodem en de randen van de douchebak ondersteund te worden.*
- *Hoogte van de douchebak regelen en waterpas maken.*
- *In geen enkel geval mogen wijzigingen aan de douchebak aangebracht worden (afzagen, uitsnijden,...).*
- *Bescherm de douchebak gedurende de hele periode van de werken tegen elke vorm van agressie (verbranding, schokken, krassen, verf, bijtmiddelen,...).*

ONDERSTEUNING VAN DE BODEM VAN DE DOUCHEBAK

- *De ondersteuning van de bodem van de douchebak moet gebeuren door :
minimum 4 harde steunpunten (bakstenen, blokken, gasbeton,...)
voor een douchebak van 90x90 en meer steunpunten voor grotere douchebakken.
Elk steunpunt moet ongeveer een steunoppervlak van 10x10 cm bedragen, gelijkmatig verdeeld worden, aansluiten onder de douchebak en vastgemetseld worden aan de deklaag/vloerstenen.*
- *Het direct contact van de bodem van de douchebak met waterhoudende producten ander dan dunne mortel, is verboden.*

DE ONDERSTEUNING VAN DE RANDEN IS VERPLICHT

SEMI-RECESSED VERSION

INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR SEMI-RECESSED SHOWER TRAYS

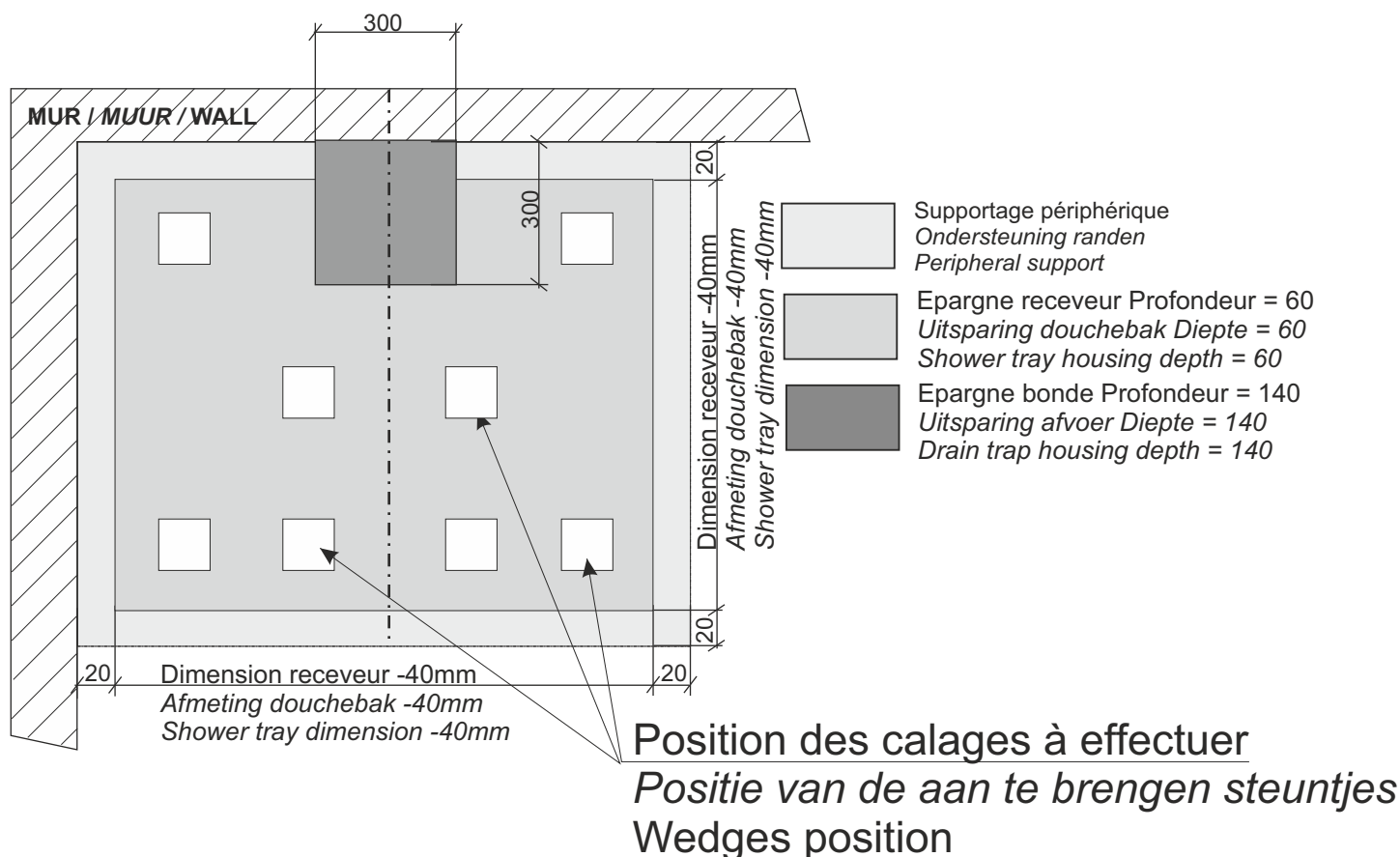
- For any installation typology it is necessary a support at the bottom of the shower tray and on all the perimeter.
- Regulate the height and the planarity of the shower tray rim.
- It is absolutely forbidden to modify the shower tray (to saw, to cut the reinforces, ...)
- Protect the shower tray against the aggressions during all the installation phase (burning, shocks, paints, scale removers, ...)

SUPPORT OF THE SHOWER TRAY BOTTOM

- Shower tray bottom must be supported by:
at least, 4 rigid supports (bricks or blocks of cement, cellular concrete, ..)
for a 90x90 shower tray, or in greater quantity for bigger shower trays, each one with a surface of about 10x10cm, uniformly distributed, integrated to the shower tray and inserted in the slab.
- Hydraulic setting products direct contact other than light mortar has to be avoided.

A PERIPHERAL SUPPORT IS COMPULSORY

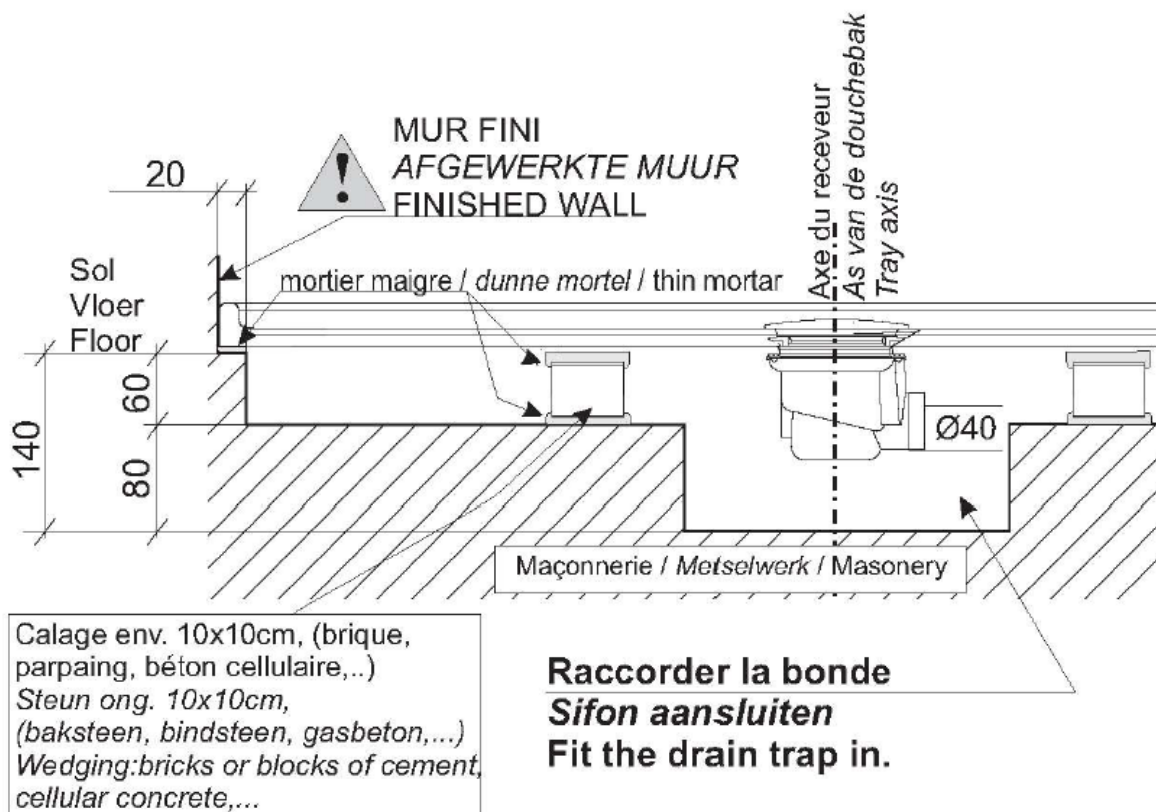
3) Version encastrée / Inbouwversie / Semi-recessed version



NOTA: Le contact de plâtre ou de colle pour plaques ou carreaux de plâtre avec la sous-face du receveur est à proscrire.

NOTA: Het contact tussen gips of lijm voor gipstegels met de douchebak moet vermeden worden.

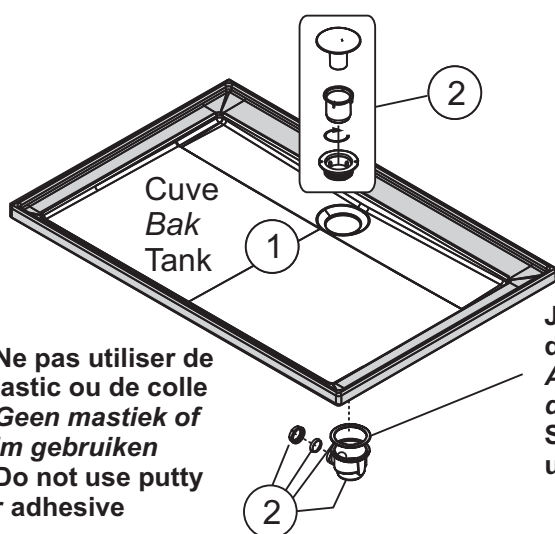
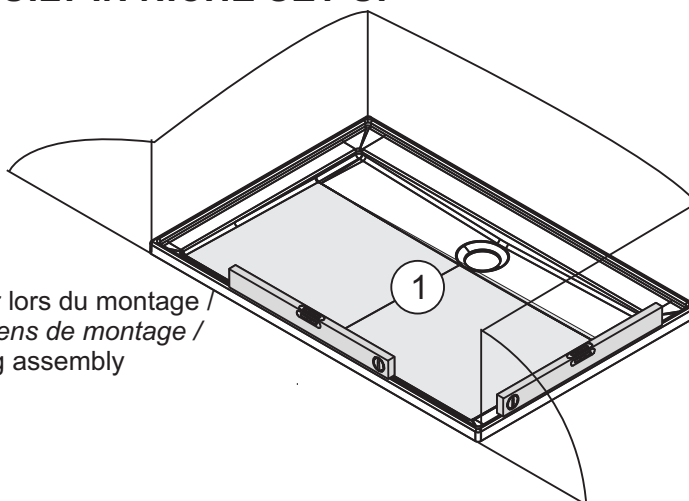
NOTE: The contact between the plaster or glue for sheetrock and the underneath surface of the tray has to be absolutely avoided.



INSTALLATION EN NICHE **INGEBOUWDE INSTALLATIE** **BUILT-IN NICHE SET-UP**

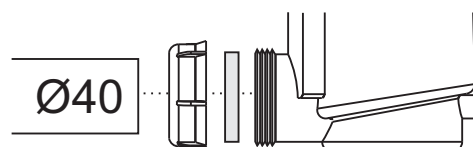


Protéger la cuve du receveur lors du montage /
 Bescherm de douchebak tijdens de montage /
 Protect the tray's tank during assembly

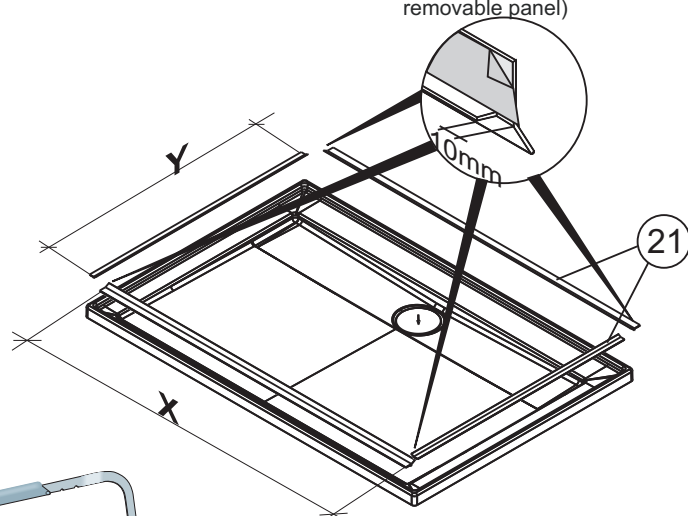
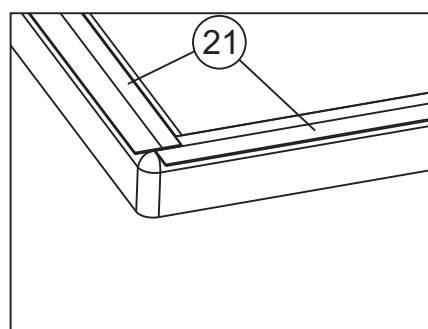


- Ne pas utiliser de mastic ou de colle
- Geen mastiek of lijm gebruiken
- Do not use putty or adhesive

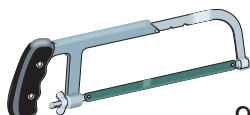
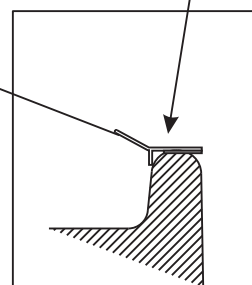
Joint en dessous du receveur
Afdichting onder de douchebak
Shower platform under seal



Faire une encoche de 10mm à la pince coupante pour permettre le recouvrement des joints (ces joints sont dans le colis du panneau démontable)
 Maak een inkeping van 10 mm met de kniptang om de overlapping van de afdichtingen toe te laten.
 (afdichtingen zitten in de verpakking van het afneembaar paneel).
 Using a pair of sharp pliers, cut a 10 mm notch for making the seals to fit (these seals are contained in the package with the side glass removable panel)



Pour un bon adhésivage, nettoyer le bord du receveur
 Voor een goede hechting, boord van de douchebak reinigen
 To ensure proper adhesion, clean the edge of the shower platform



90x90 : X=870 Y=870
 100x80 : X=970 Y=770
 120x80 : X=1170 Y=770

EQUIPEMENT DU PANNEAU ROBINETTERIE CONFORT

UITRUSTING WAND MET KRAANWERK CONFORT

CONFORT SPROUTS PANEL EQUIPMENT

Positionner les accessoires (A-B-C) sur la barre (E) en respectant le croquis ci-contre.

Positionner l'ensemble sur le vitrage et fixer en respectant le croquis ci-dessous.

Clipper les cabochons (B) sur les embases (C)

Accessoires (A-B-C) op de stang (E) plaatsen zoals op de tekening hiernaast.

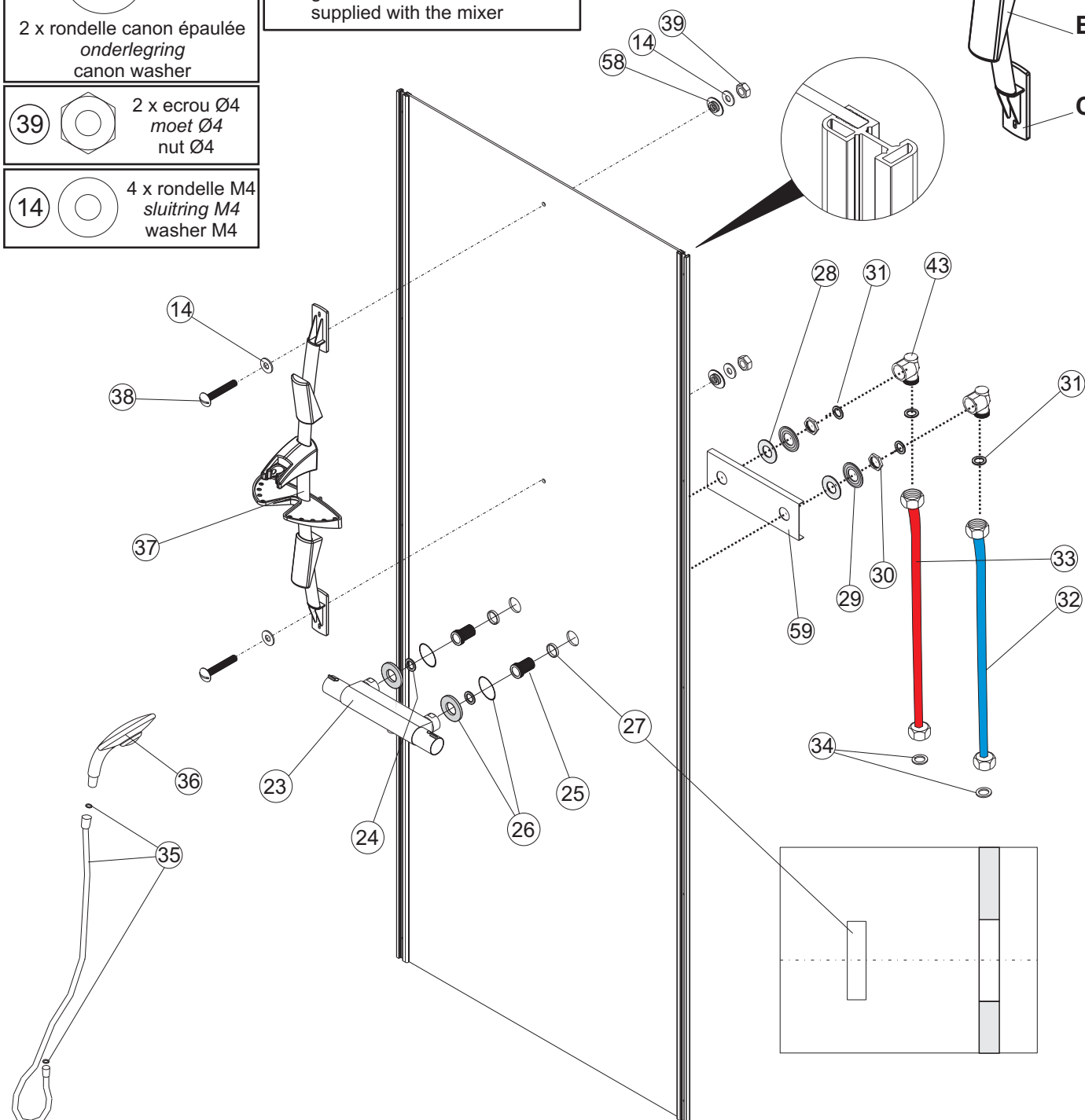
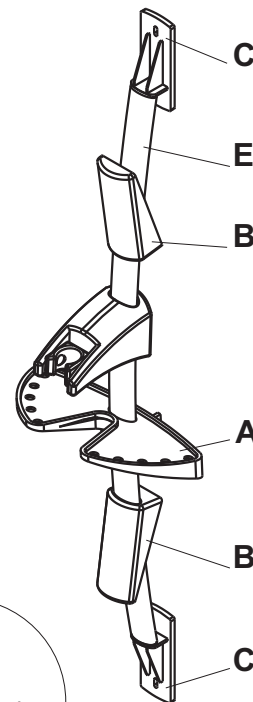
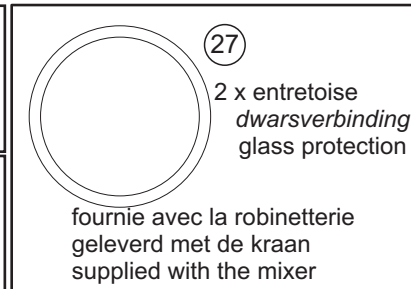
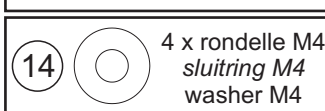
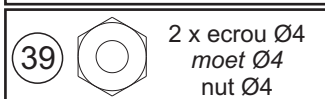
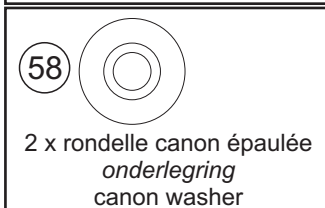
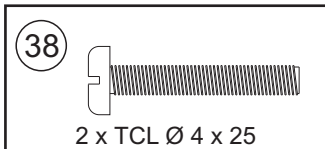
Op glaswand plaatsen volgens de tekening hieronder.

Beschermingskapjes (B) op steun (C) vastclippen.

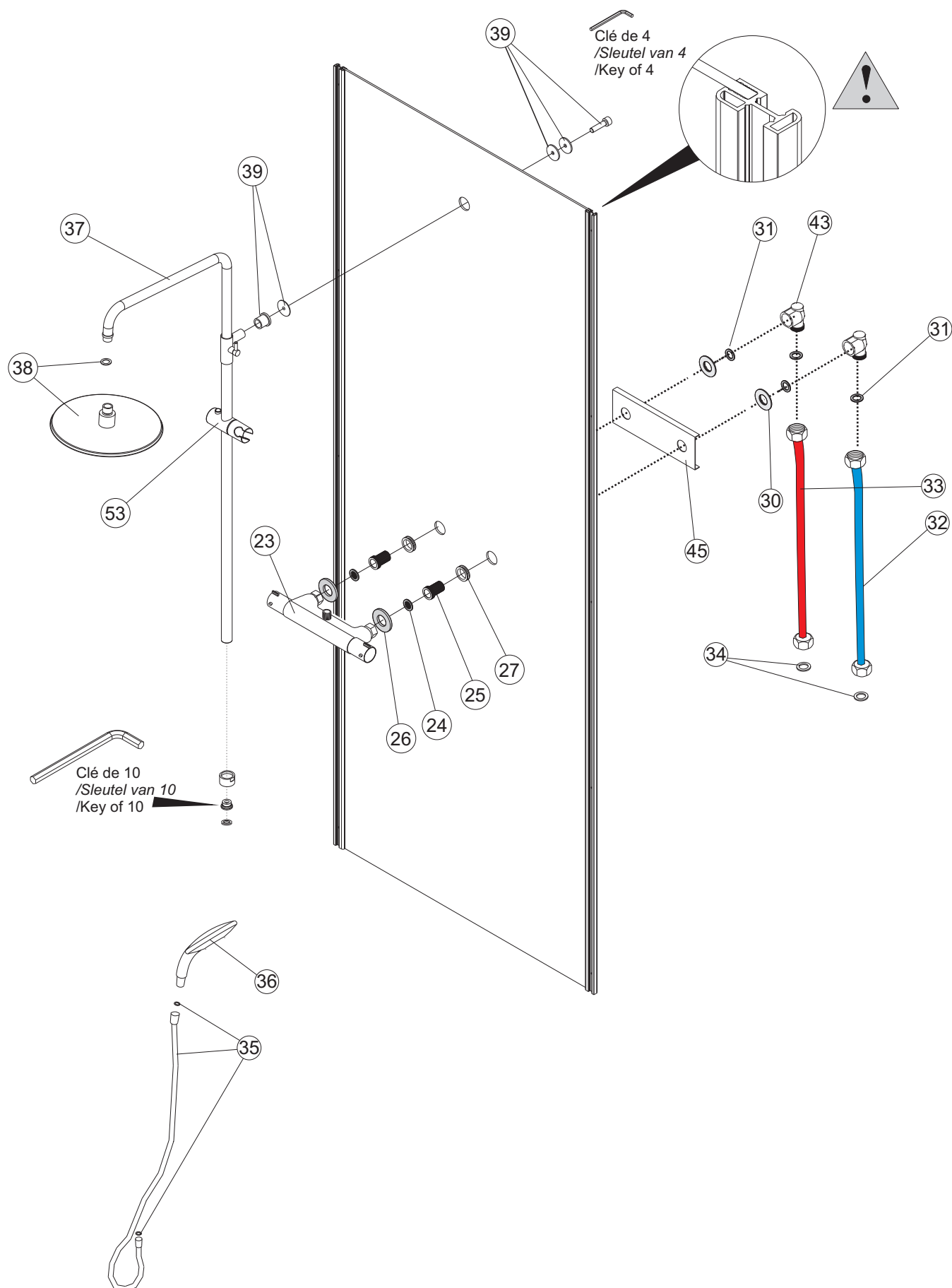
Set up accessories (A-B-C) on the bar (E) following opposite draw

Set up the whole on the panel following here below draw

Clip the covers (B) on the spuds (C)



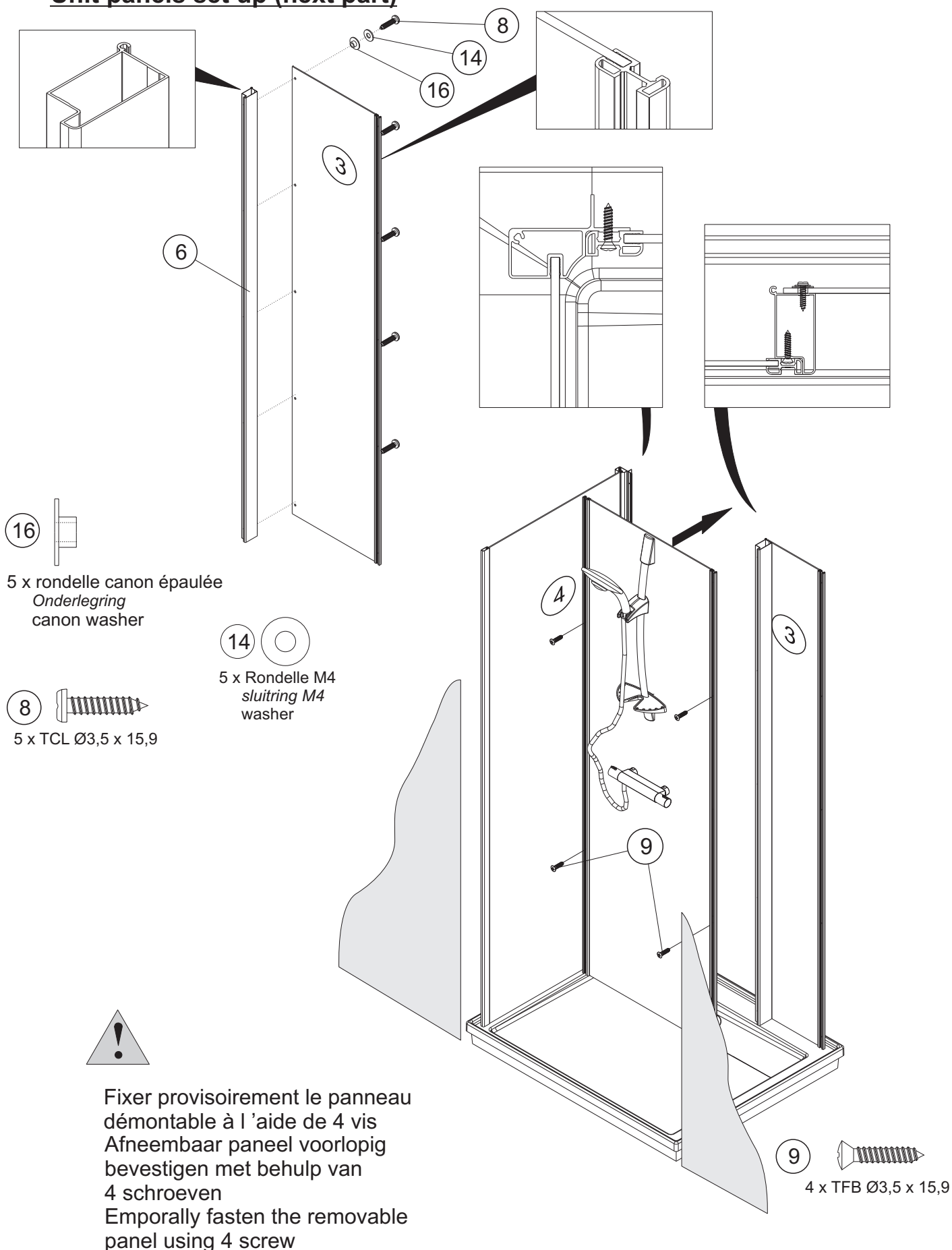
EQUIPEMENT DU PANNEAU ROBINETTERIE AVANTAGE **UITRUSTING WAND MET KRAANWERK AVANTAGE** **AVANTAGE SPROUTS PANEL EQUIPMENT**

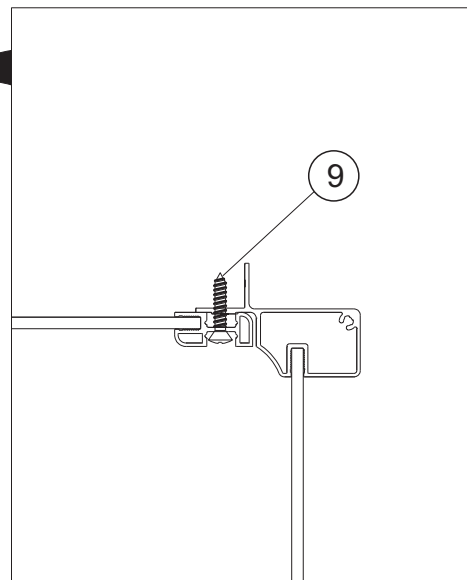
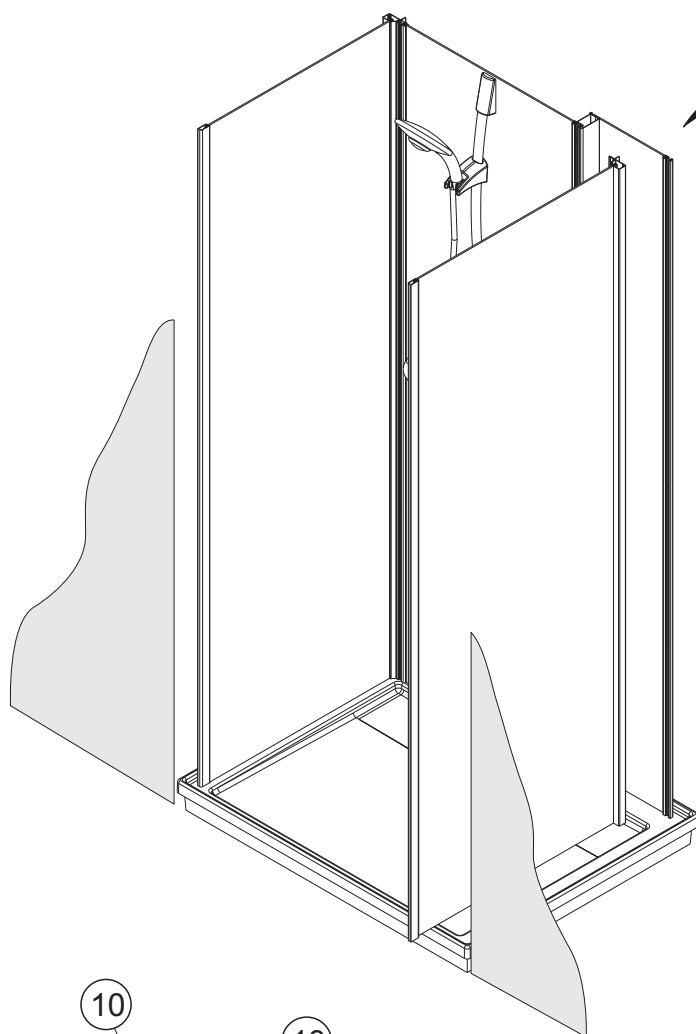


Assemblage des panneaux du module (suite)

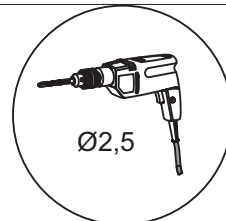
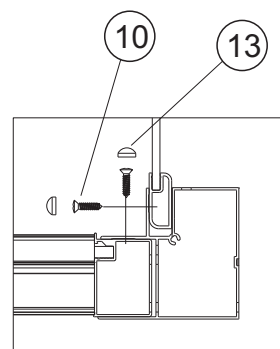
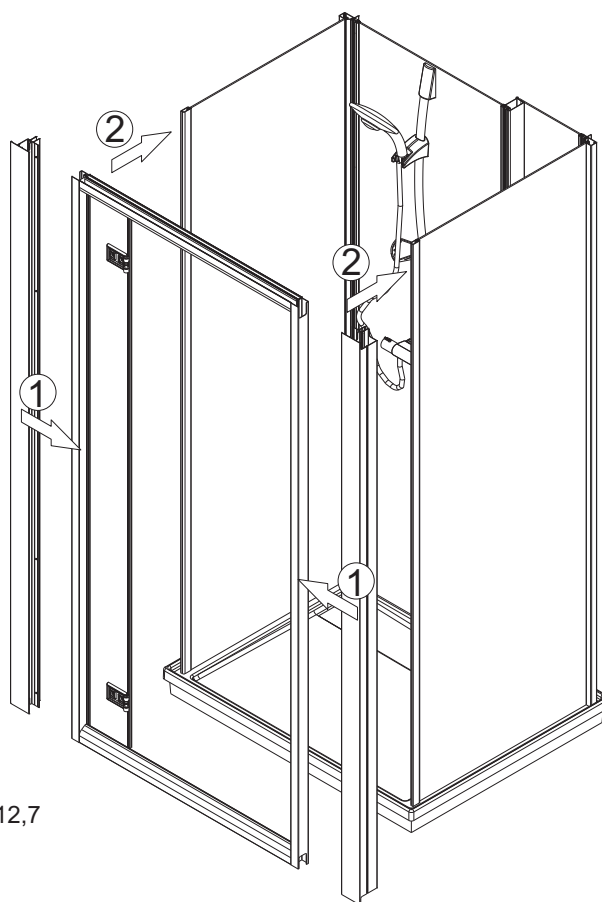
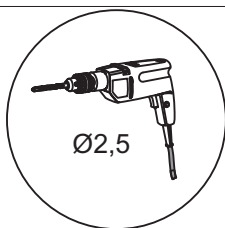
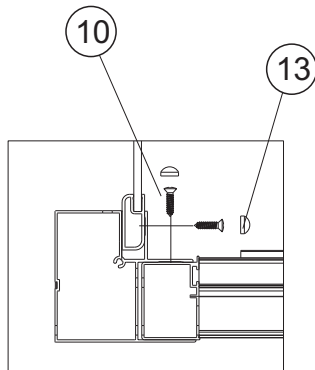
Assemblage van de achterwanden (vervolg)

Unit panels set up (next part)



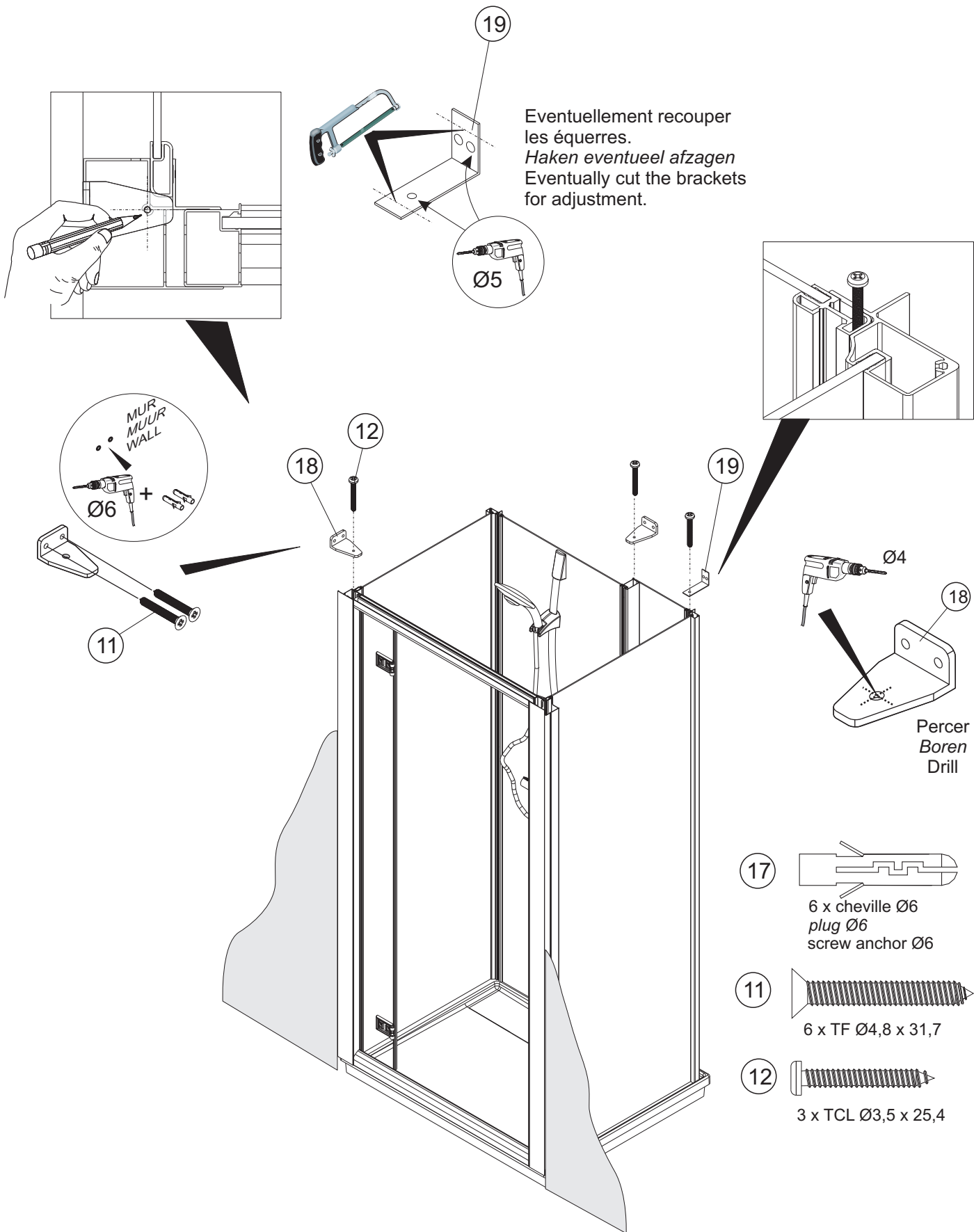


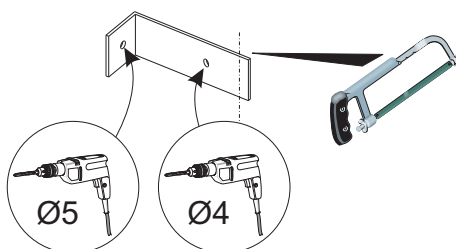
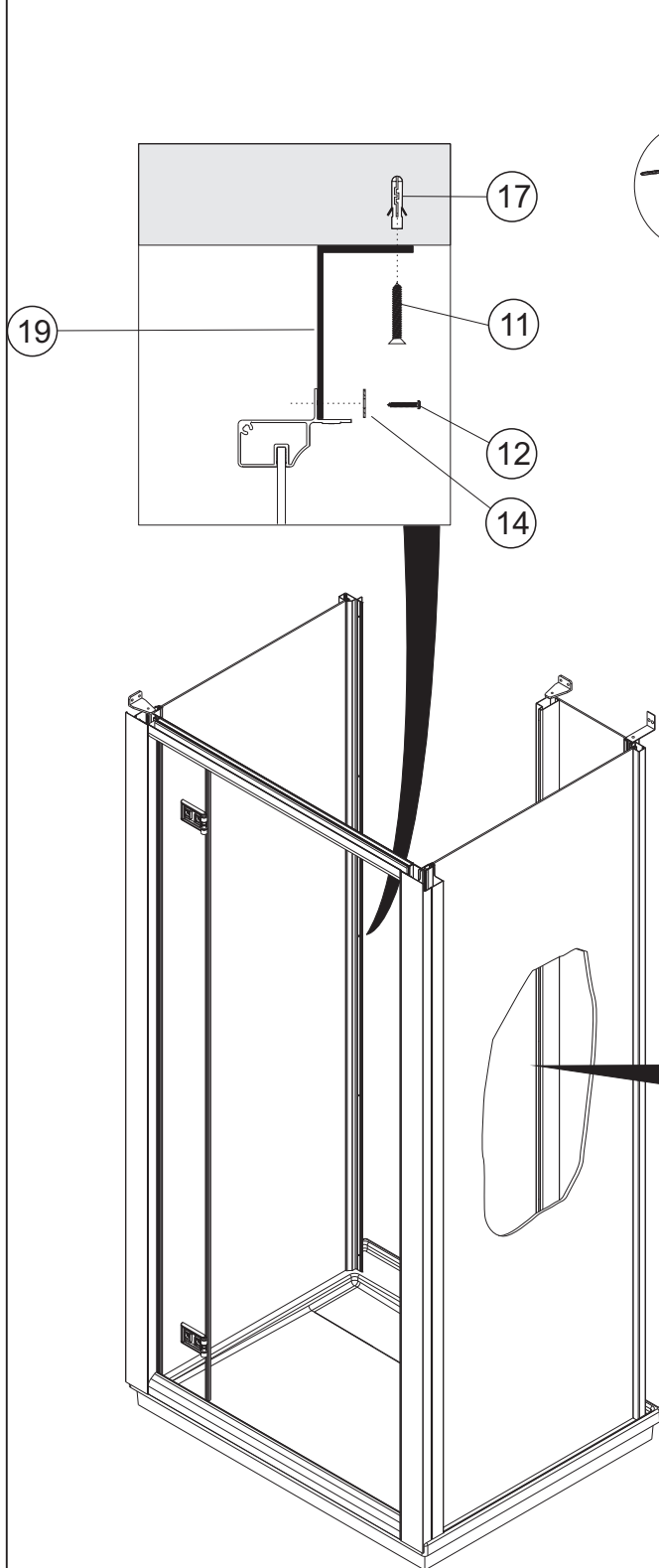
9
5 x TFB Ø3,5 x 15,9



10 20 x TFB Ø3,5 x 12,7

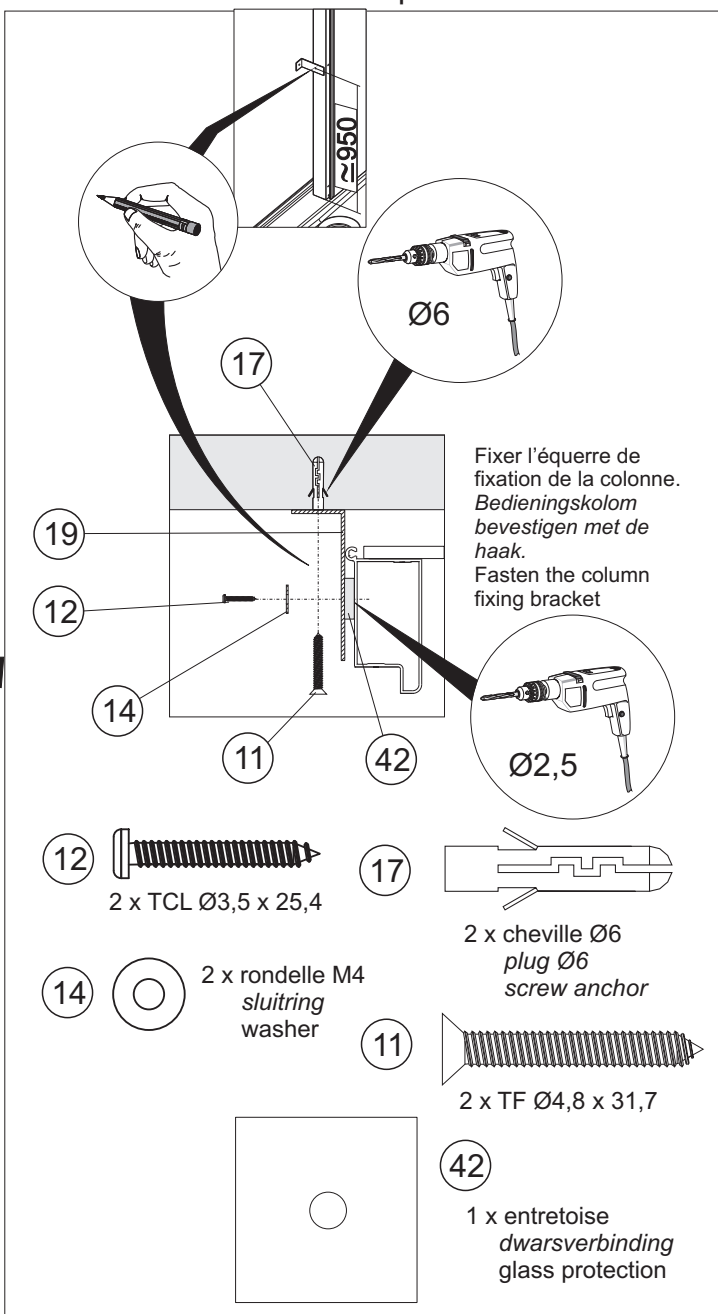
13 20 x cache-vis
schroefafdekkapje
screw cover

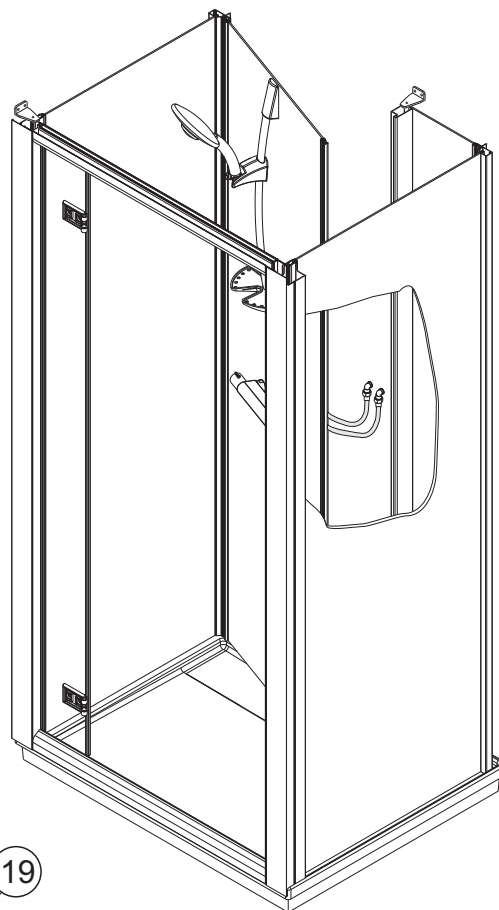




Eventuellement recouper les équerres.
Haken eventueel afzagen
 Eventually cut the brackets for adjustment.

Retirer le panneau démontable
Afneembaar paneel verwijderen
 Put out the removal panel





Effectuer le raccordement
des arrivées d'eau.
Watertoevoer aansluiten
Connect water intakes

12

19

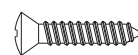
Clipper les fileurs
Afwerkingsprofielen vastclippen
Fit the spacers in

20

9

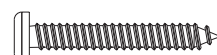
Remettre le panneau démontable en
place et le fixer entièrement
*Het afneembaar paneel terugplaatsen
en volledig vastschroeven*
Put back in place the removable panel
and permanently fasten it

9



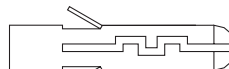
6 x TFB Ø3,5 x 15,9

12



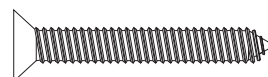
1 x TCL Ø3,5 x 25,4

17



2 x cheville Ø6
plug Ø6
screw anchor Ø6

11



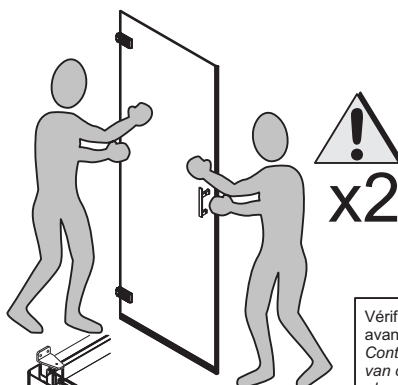
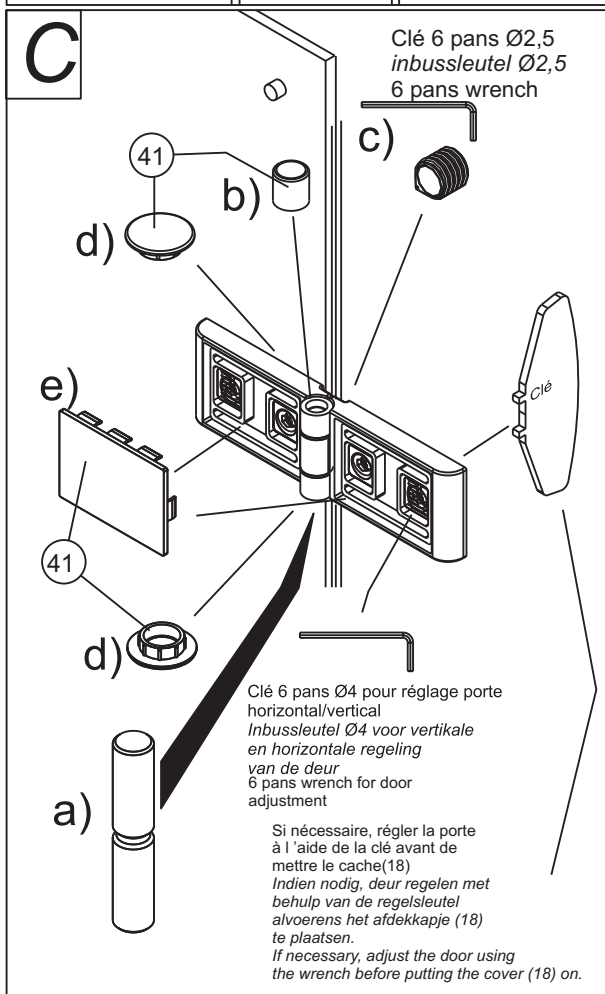
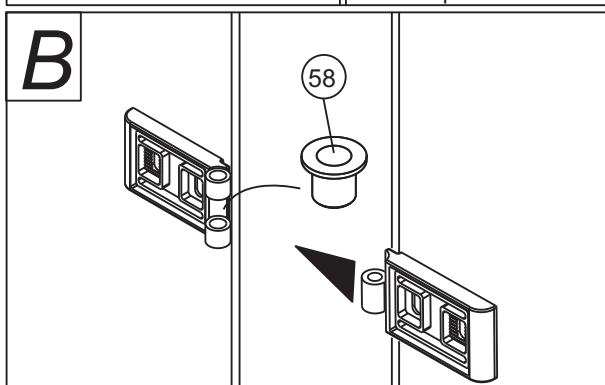
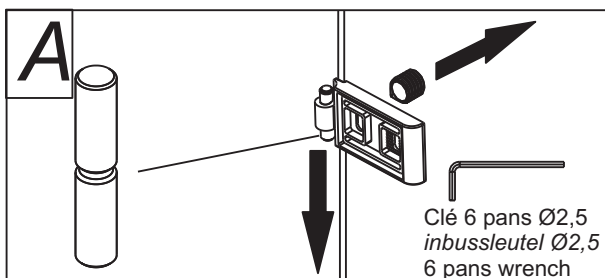
2 x TF Ø4,8 x 31,7



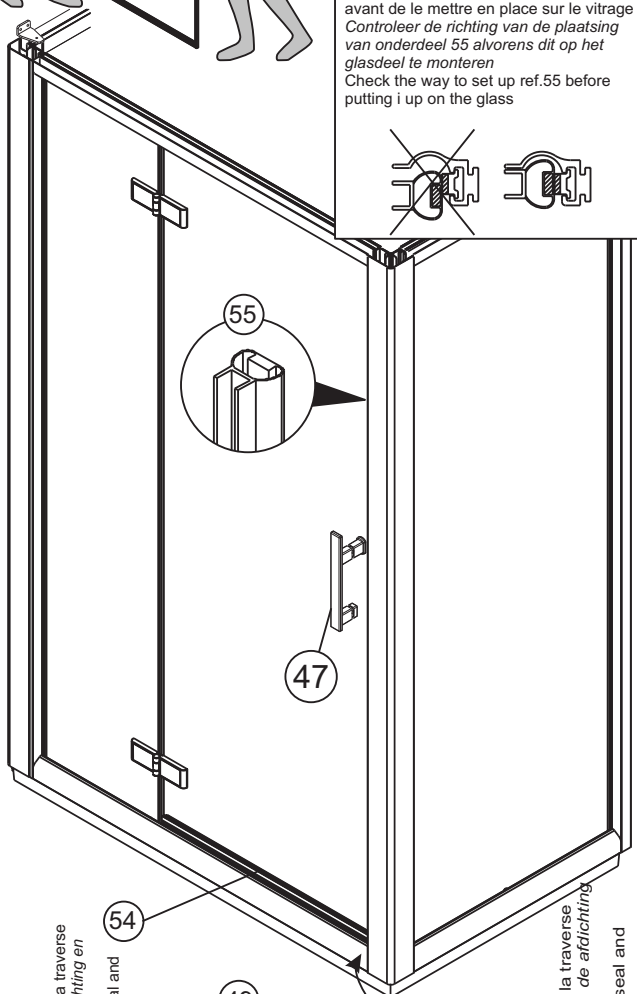
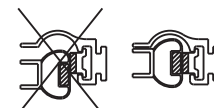
Le montage de la porte doit être réalisé après avoir positionné la paroi sur le receveur

Wand op douchebak plaatsen vooraleer de deur te monteren

The door set-up must be done after having put the wall on the tray



Vérifier le sens de montage du rep 55 avant de le mettre en place sur le vitrage
Controleer de richting van de plaatsing van onderdeel 55 alvorens dit op het glasdeel te monteren
Check the way to set up ref.55 before putting it up on the glass



1mm entre le joint et la traverse
1 mm tussen de afdichting en het dwarsprofiel
1mm between the seal and aluminium profile

Joint bas
afdichting onder
lower seal

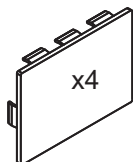
Joint bas
afdichting onder
lower seal

Jeu mini entre le joint et la traverse
minimum speling tussen de afdichting en het dwarsprofiel
minimum play between seal and aluminium profile

en alignement avec le bord du vitrage
in uitlijning met de boord van het glasdeel
in line with glass edge

en butée sur le magnétique
tegen de magnetische stootrand
stop at the magnetic seal

58



x4



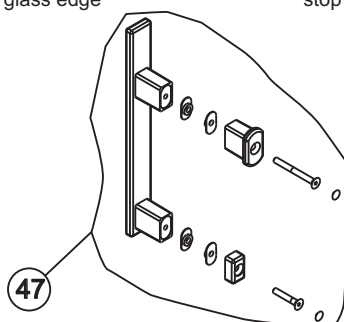
x2



x2

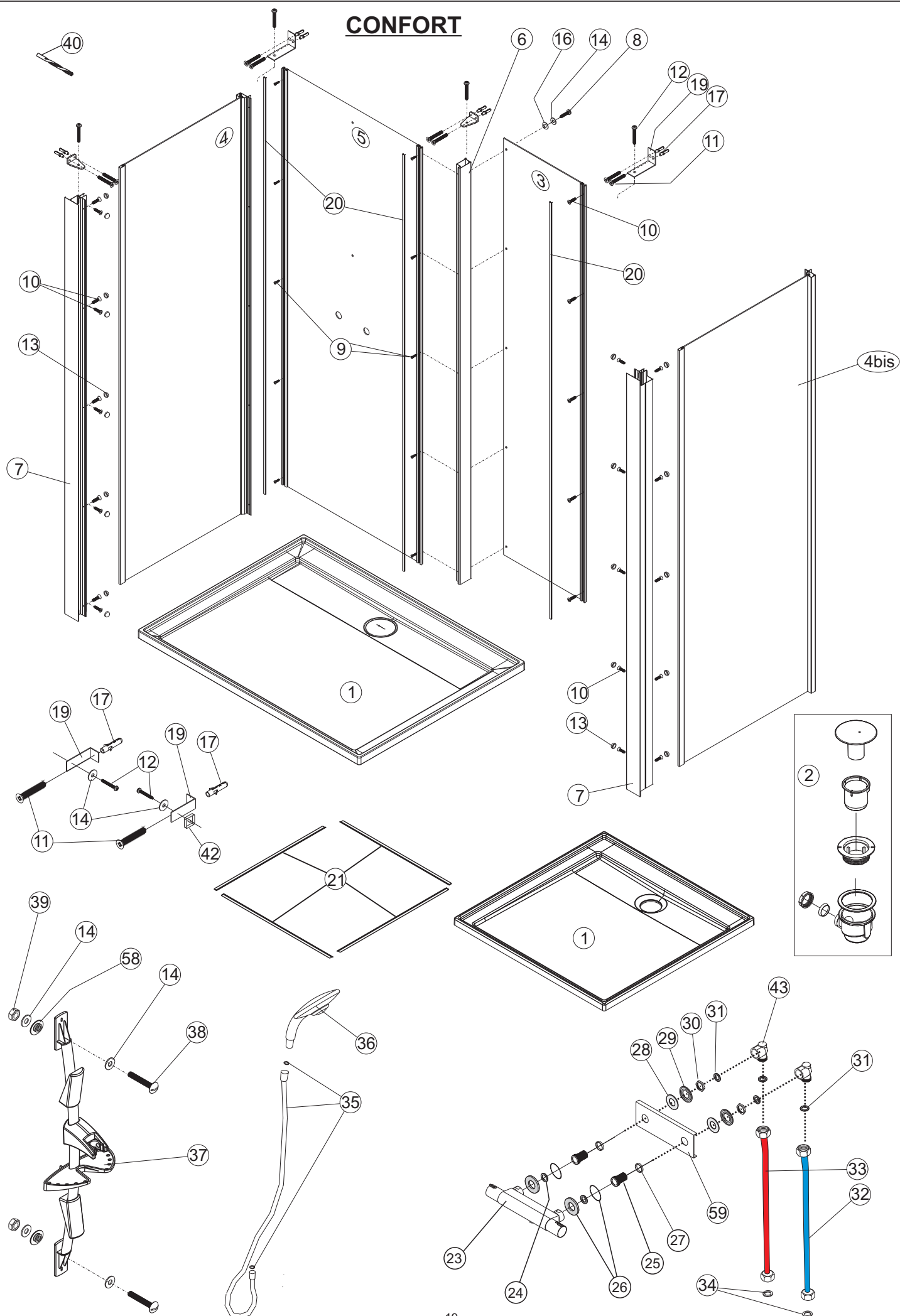


x4

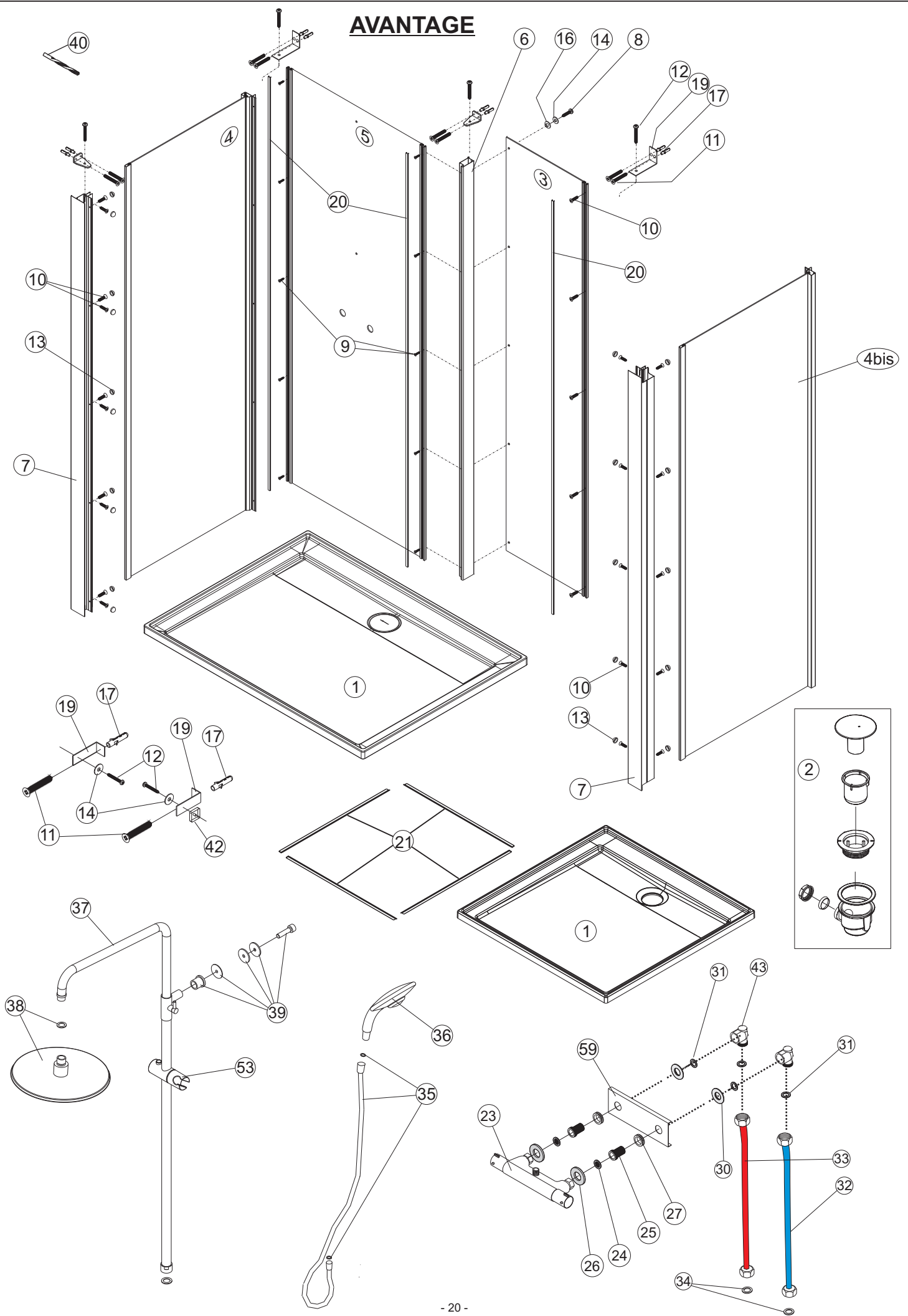


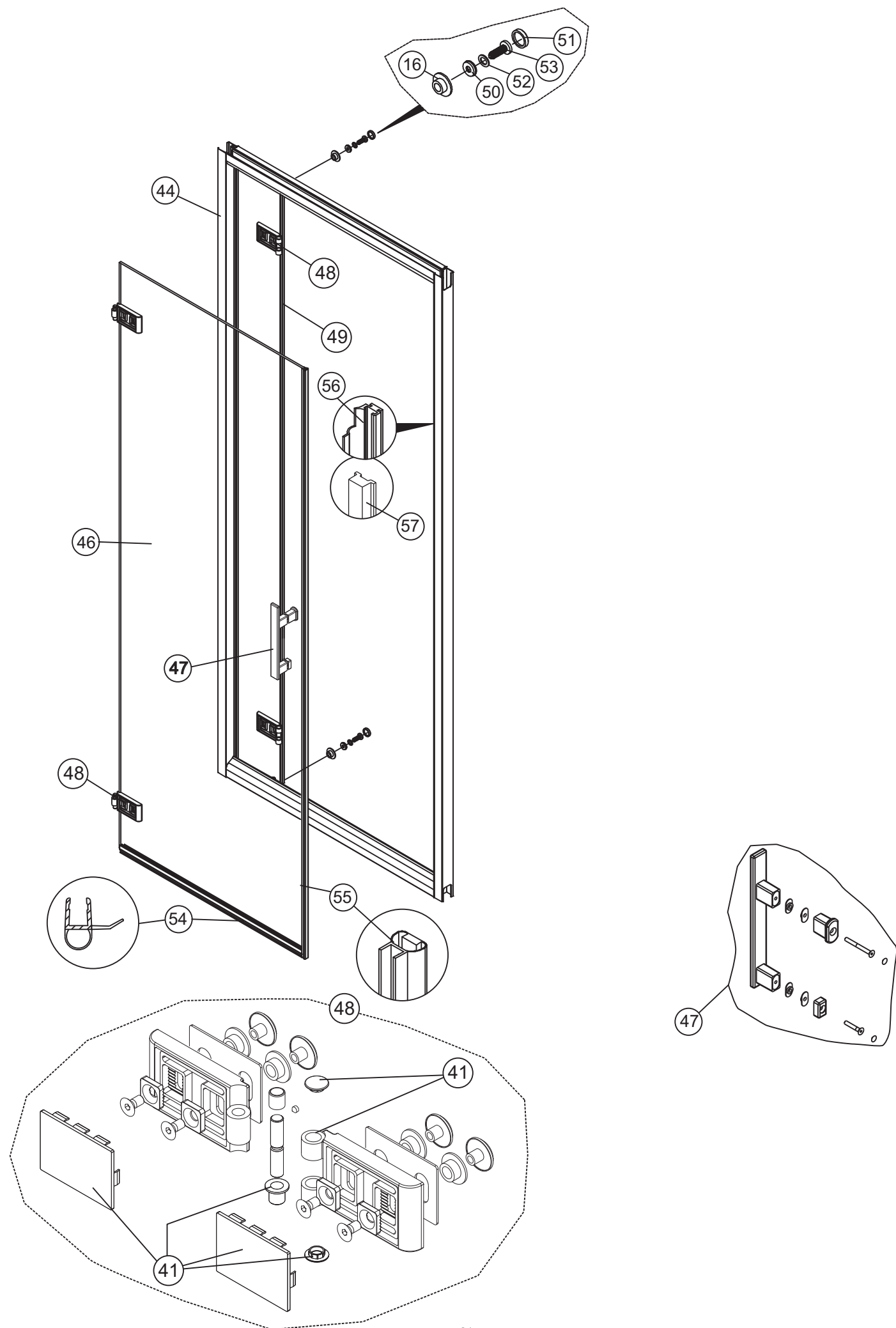
Clé 6 pans Ø3
inbussleutel Ø3
6 pans wrench Ø3

CONFORT



AVANTAGE





NOMENCLATURE ACCESS CONFORT

Rep	Qté	Désignation	Code	Rep	Qté	Désignation	Code
1	1	Receveur carré 90x90	L22AB8C0090	26	2	Rosace	L31CI150
		Receveur rectangle 100x80	L22AB8R1080	27	2	Entretoise	L31CI150
		Receveur rectangle 120x80	L22AB8R1280	28	2	Joint mitigeur	L31CI150
2	1	Bonde	X310042	29	2	Rondelle mitigeur	L31CI150
3	1	Petit panneau gris	SAVT0801EN	30	2	Ecrou	L31CI150
		Petit panneau blanc	SAVT0803EN	31	4	Joint caoutchouc	X31P020
4	1	Petit panneau latéral 80 gris	L21PL30101DFG	32	1	Flexible lg 500 bleu	X31G184
		Petit panneau latéral 80 blanc	L21AC40011	33	1	Flexible lg 500 rouge	X31H081
		Petit panneau latéral 90 gris	L21PL30139DFG	34	2	Joint fibre	X31H701
		Petit panneau latéral 90 blanc	L21AC40021	35	1	Flexible douchette	L31CI080
4bis	1	Grand panneau latéral 80 gris	L21PL30304DFG	36	1	Douchette main	L31VP191
		Grand panneau latéral 80 blanc	L21AC40041	37	1	Barre de douche	L31PL043
		Grand panneau latéral 90 gris	L20AC40012	38	2	Vis TCL M4x25	T0SA098
		Grand panneau latéral 90 blanc	L20AC40011	39	2	Ecrou M4	T0SA098
5	1	Panneau robinetterie 90 gris	L27PL30139DFG	40	1	Foret Ø2,5	X30PA56
		Panneau robinetterie 90 blanc	L27AC40011	41	2	Ens. accessoires charnière	L33JL310
		Panneau robinetterie 100 gris	L27PL30131DFG	42	1	Entretoise	SAVT0849
		Panneau robinetterie 100 blanc	L27AC40021	43	2	Coude nylon	X31PA83
		Panneau robinetterie 120 gris	L27PL30119DFG	44	1	Partie Fixe + Cadre Porte 120 VT	L28AC40253
6	1	Panneau robinetterie 120 blanc	L27AC40031			Partie Fixe + Cadre Porte 120 VDD	L28AC40259
7	2	Montant de jonction	L21PL30143M			Partie Fixe + Cadre Porte 100 VT	L28AC40243
8	7	Montant d'angle	L21AC40001			Partie Fixe + Cadre Porte 100 VDD	L28AC40249
9	15	Vis TCL Ø3,5x15,9	SAVT0535			Partie Fixe + Cadre Porte 90 VT	L28AC40233
10	20	Vis TFB Ø3,5x12,7	SAVT0535	46	1	Partie Fixe + Cadre Porte 90 VDD	L28AC40239
11	10	Vis TF Ø4,8x31,7	SAVT0535			Porte 100 & 120 VT	L28AC40183
12	6	Vis TCL Ø3,5x25,4	SAVT0535			Porte 100 & 120 VDD	L28AC40189
13	20	Cache vis PM	SAVT0535			Porte 90 VT	L28AC40173
14	7	Rondelle M4	SAVT0535	47	1	Porte 90 VDD	L28AC40179
15						Ensemble Poignée	L33JA130
16	5					Ensemble Charnière	L33JL310
17	10	Entretoise vitrage	SAVT0535	48	2	Joint Partie fixe	SAVT0554
18	2	Cheville Ø6x30	SAVT0535	49	1	Rondelle plastique	T0SA043
19	4	Equerre de fixation murale	SAVT0535	50	2	Cache vis	T0SA043
20	3	Equerre de fixation montant de jonction	SAVT0849	51	2	Rondelle Z4	T0SA043
21	2	Fileur de finition	SAVT0538	52	2	Rondelle Z4	T0SA043
22		Joint receveur 80 lg770 - 90 lg870 - 100 lg970 - 120 lg1170	SAVT0556	53	1	Joint bas de porte	SAVT0555
23	1			54	1	Joint magnétique Porte	SAVT0555
24	2	Mitigeur thermostatique	L21PL3140	55	1	Joint butée	SAVT0554
25	2	Joint 3/4	L31CI150	56	1	Joint magnétique Profilé	SAVT0554
		Raccord fileté	L31CI150	57	1	Entretoise vitrage	T0SA098
				58	2	Renfort robinetterie	L31PL353
				59	1		

EGALEMENT DISPO EN SAV

Cartouche température mitigeur thermostatique	L3100900
Cartouche débit mitigeur thermostatique	L31CA030
Croisillon débit mitigeur thermostatique	L31PL815
Croisillon température mitigeur thermostatique	L31PL816
Sachet de raccords + écrous + rosaces + joints	L31CI150

Pour toute demande de pièces détachées, indiquer le nom de la cabine, le repère, la quantité, la désignation et le code.
 La société LEDA se réserve le droit d'apporter des modifications techniques sans préavis.
Toute réclamation ne pourra se faire qu'avec le bon de garantie.

NOMENCLATUUR CONFORT

Rep	Aant	Omschrijving	Code	Rep	Aant	Omschrijving	Code
1	1	Douchebak vierkant 90x90	L22AB8C0090	26	2	Rozet	L31CI150
		Douchebak rechthoek 100x80	L22AB8R1080	27	2	Dwarsverbinding	L31CI150
		Douchebak rechthoek 120x80	L22AB8R1280	28	2	Afdichting kraan	L31CI150
2	1	Sifon	X310042	29	2	Sluitring mengkraan	L31CI150
3	1	Grijs paneel - grijs	SAVT0801EN	30	2	Moer	L31CI150
		Grijs paneel - wit	SAVT0803EN	31	4	Rubber afdichting	X31P020
4	1	Klein zijpaneel 80 - grijs	L21PL30101DFG	32	1	Blauwe slang lg 500	X31G184
		Klein zijpaneel 80 - wit	L21AC40011	33	1	Rode slang lg 500	X31H081
		Klein zijpaneel 90 - grijs	L21PL30139DFG	34	2	Vezel afdichting 1/2	X31H701
		Klein zijpaneel 90 - wit	L21AC40021	35	1	Doucheslang	L31CI080
4bis	1	Groot zijpaneel 80 - grijs	L21PL30304DFG	36	1	Handdouche	L31VP191
		Groot zijpaneel 80 - wit	L21AC40041	37	1	Douchestang	L31PL043
		Groot zijpaneel 90 - grijs	L20AC40012	38	2	Schroef TCL M4x25	T0SA098
		Groot zijpaneel 90 - wit	L20AC40011	39	2	Moer M4	T0SA098
5	1	Paneel voor kraan 90 - grijs	L27PL30139DFG	40	1	Boor Ø2,5	X30PA56
		Paneel voor kraan 90 - wit	L27AC40011	41	1	Accessoires schamier	L33JL310
		Paneel voor kraan 100 - grijs	L27PL30131DFG	42	1	Dwarsverbinding	SAVT0849
		Paneel voor kraan 100 - wit	L27AC40021	43	2	Nylon bocht	X31PA83
		Paneel voor kraan 120 - grijs	L27PL30119DFG			Kader deur 120 VT	L28AC40253
		Paneel voor kraan 120 - wit	L27AC40031	44	1	Kader deur 120 VDD	L28AC40259
6	1	Verbindingsprofiel	L21PL30143M			Kader deur 100 VT	L28AC40243
7	2	Hoekprofiel	L21AC40001			Kader deur 100 VDD	L28AC40249
8	7	Schroef TCL Ø3,5x15,9	SAVT0535			Kader deur 90 VT	L28AC40233
9	15	Schroef TFB Ø3,5x15,9	SAVT0535			Kader deur 90 VDD	L28AC40239
10	20	Schroef TFB Ø3,5x12,7	SAVT0535			Deur 100 & 120 VT	L28AC40183
11	10	Schroef TF Ø4,8x31,7	SAVT0535			Deur 100 & 120 VDD	L28AC40189
12	6	Schroef TCL Ø3,5x25,4	SAVT0535	46	1	Deur 90 VT	L28AC40173
13	20	Schroefafdekkapje	SAVT0535			Deur 90 VDD	L28AC40179
14	11	Sluitring M4	SAVT0535	47	1	Deurgreep	L33JA130
15				48	2	Schamier	L33JL310
16	7	Dwarsverbinding glasdeel	SAVT0535	49	1	Afdichting vast gedeelte	SAVT0554
17	10	Plug Ø6x30	SAVT0535	50	2	Plastiek sluitring	T0SA043
18	4	Muurbevestigingshaak	SAVT0535	51	2	Schroefafdekkapje	T0SA043
19	2	Bevestigingshaak voor verbindingsprofiel	SAVT0849	52	2	Sluitring Z4	T0SA043
20	3	Afwerkingsprofiel	SAVT0538	54	1	Afdichting deur onder	SAVT0555
21	2	Afdichting douchebak 80 lg770 - 90 lg870 - 100 lg970 - 120 lg1170	SAVT0556	55	1	Magneetafdichting deur	SAVT0555
22				56	1	Afdichting stootrand	SAVT0554
23	1	Thermostatische mengkraan	L21PL3140	57	1	Magnetische afdichting profiel	SAVT0554
24	2	Afdichting	L31CI150	58	1	Dwarsverbinding glasdeel	T0SA098
25	2	Aansluiting met draad	L31CI150	59	1	Versterkte kleppen	L31PL353

KLANTENSERVICE

Temperatuur binnenwerk thermostatische mengkraan	L3100900
Debiet binnenwerk thermostatische mengkraan	L31CA030
Debietgreep thermostatische mengkraan	L31PL815
Temperatuurgreep thermostatische mengkraan	L31PL816
Set aansluitingen + moeren + rozetten + afdichtingen	L31CI150

*Gelieve voor iedere aanvraag van onderdelen de naam van de cabine, de referentie, de hoeveelheid, de omschrijving en de code te vermelden.
Leda behoudt zich het recht voor om zonder voorafgaand bericht technische wijzigingen aan te brengen.
Klachten worden enkel aanvaard met de garantiebon.*

NOMENCLATURE ACCESS CONFORT

Rep	Qty	Description	Code	Rep	Qty	Description	Code
1	1	Square shower tray 90	L22AB8C0090	26	2	Roses	L31CI150
		Rectangular Shower tray 100x80	L22AB8R1080	27	2	Glass protection	L31CI150
		Rectangular Shower tray 120x80	L22AB8R1280	28	2	Mixing valve seal	L31CI150
2	1	Drain trap	X310042	29	2	mixing valve washer	L31CI150
3	1	Small grey panel	SAVT0801EN	30	2	nuts	L31CI150
		Small white panel	SAVT0803EN	31	4	rubber seals	X31P020
4	1	Small side glass panel 80 - grey	L21PL30101DFG	32	1	hose lg 500 blue	X31VP184
		Small side glass panel 80 - white	L21AC40011	33	1	hose lg 500 red	X31H081
		Small side glass panel 90 - grey	L21PL30139DFG	34	2	fibre seal	X31H701
		Small side glass panel 90 - white	L21AC40021	35	1	shower head hose	L31CI080
4bis	1	Tall side glass panel 80 - grey	L21PL30304DFG	36	1	hand-held shower head	L31VP191
		Tall side glass panel 80 - white	L21AC40041	37	1	shower bar	L31PL043
		Tall side glass panel 90 - grey	L20AC40012	38	2	screws TCL M4x25	T0SA098
		Tall side glass panel 90 - white	L20AC40011	39	2	nut M4	T0SA098
5	1	Plumbing fixtures Panel 90 - grey	L27PL30139DFG	40	1	drill bit Ø2,5	X30PA56
		Plumbing fixtures Panel 90 - white	L27AC40011	41	1	hinge accessories set	L33JL310
		Plumbing fixtures Panel 100 - grey	L27PL30131DFG	42	1	glass protection	SAVT0849
		Plumbing fixtures Panel 100 - white	L27AC40021	43	2	nylon bend	X31PA83
		Plumbing fixtures Panel 120 - grey	L27PL30119DFG	44	1	Fixed part + door frame 120 VT	L28AC40253
6	1	Junction Upright	L21PL30143M			Fixed part + door frame 120 VDD	L28AC40259
7	2	Angle upright	L21AC40001			Fixed part + door frame 100 VT	L28AC40243
8	7	Screw TCL Ø3,5x15,9	SAVT0535			Fixed part + door frame 100 VDD	L28AC40249
9	15	Screw TFB Ø3,5x15,9	SAVT0535			Fixed part + door frame 90 VT	L28AC40233
10	20	Screw TFB Ø3,5x12,7	SAVT0535	46	1	Fixed part + door frame 90 VDD	L28AC40239
11	10	Screw TF Ø4,8x31,7	SAVT0535			door 100 & 120 VT	L28AC40183
12	6	Screw TCL Ø3,5x25,4	SAVT0535			door 100 & 120 VDD	L28AC40189
13	20	Screw covers PM	SAVT0535			door 90 VT	L28AC40173
14	11	Washer M4	SAVT0535	47	1	door 90 VDD	L28AC40179
15						Handle set	L33JA130
16	7	Glass protection	SAVT0535			hinge set	L33JL310
17	10	Screw anchor Ø6x30	SAVT0535			fixed part seal	SAVT0554
18	4	Wall fixing bracket	SAVT0535	49	1	plastic washers	T0SA043
19	2	Upright fixing bracket	SAVT0849	50	2	screw covers	T0SA043
20	3	Finishing bracket	SAVT0538	51	2	washers Z4	T0SA043
21	2	Shower tray seal 80 lg770 - 90 lg870 - 100 lg970 - 120 lg1170	SAVT0556	52	2	bottom door seal	SAVT0555
22				54	1	door magnetic seal	SAVT0555
23	1	Thermostatic mixing valve	L21PL3140	55	1	stop seal	SAVT0554
24	2	Seal 3/4	L31CI150	56	1	profile magnetic seal	SAVT0554
25	2	Threaded connectors	L31CI150	57	1	Glass protection	T0SA098
				58	2	reinforcement of valves	L31PL353
				59	1		

After sales service

Temperature cartridge for thermostatic mixing valve	L3100900
Flow cartridge for thermostatic mixing valve	L31CA030
Flow crosspiece for thermostatic mixing valve	L31PL815
Temperature crosspiece for thermostatic mixing valve	L31PL816
Bag of nuts + seals + connectors + roses	L31CI150

For all demands, please precise the name of the shower box, the reference, the quantity, the description and the code.
The LEDA company keeps to itself the right to bring technical modifications without advance notice.
Any complaint can be made only with the guarantee bill

NOMENCLATURE ACCESS AVANTAGE

Rep	Qté	Désignation	Code	Rep	Qté	Désignation	Code
1	1	Receveur carré 90x90	L22AB8C0090	26	2	Rosace	L30AC002
		Receveur rectangle 100x80	L22AB8R1080	27	2	Joint cloison	L30AC002
		Receveur rectangle 120x80	L22AB8R1280	30	2	Ecrou	L30AC002
2	1	Bonde	X310042	31	4	Joint caoutchouc	X31P020
3	1	Petit panneau gris	SAVT0801EN	32	1	Flexible lg 500 bleu	X31G184
		Petit panneau blanc	SAVT0803EN	33	1	Flexible lg 500 rouge	X31H081
4	1	Petit panneau latéral 80 gris	L21PL30101DFG	34	2	Joint fibre	X31H701
		Petit panneau latéral 80 blanc	L21AC40011	35	1	Flexible douchette	L30AC010
		Petit panneau latéral 90 gris	L21PL30139DFG	36	1	Douchette main	L30AC009
		Petit panneau latéral 90 blanc	L21AC40021	37	1	Barre de douche	L30AC005
4bis	1	Grand panneau latéral 80 gris	L21PL30304DFG	38	1	Douchette de tête	L30AC007
		Grand panneau latéral 80 blanc	L21AC40041	39	1	Ens. Fixation barre	L30AC008
		Grand panneau latéral 90 gris	L20AC40012	40	1	Foret Ø2,5	X30PA56
		Grand panneau latéral 90 blanc	L20AC40011	41	2	Ens. accessoires charnière	L33JL310
5	1	Panneau robinetterie 90 gris	L27PL30139DFG	42	1	Entretoise	SAVT0849
		Panneau robinetterie 90 blanc	L27AC40011	43	2	Coude nylon	X31PA83
		Panneau robinetterie 100 gris	L27PL30131DFG	44	1	Partie Fixe + Cadre Porte 120 VT	L28AC40253
		Panneau robinetterie 100 blanc	L27AC40021			Partie Fixe + Cadre Porte 120 VDD	L28AC40259
		Panneau robinetterie 120 gris	L27PL30119DFG			Partie Fixe + Cadre Porte 100 VT	L28AC40243
		Panneau robinetterie 120 blanc	L27AC40031			Partie Fixe + Cadre Porte 100 VDD	L28AC40249
6	1	Montant de jonction	L21PL30143M			Partie Fixe + Cadre Porte 90 VT	L28AC40233
7	2	Montant d'angle	L21AC40001			Partie Fixe + Cadre Porte 90 VDD	L28AC40239
8	7	Vis TCL Ø3,5x15,9	SAVT0535	46	1	Porte 100 & 120 VT	L28AC40183
9	15	Vis TFB Ø3,5x15,9	SAVT0535			Porte 100 & 120 VDD	L28AC40189
10	20	Vis TFB Ø3,5x12,7	SAVT0535			Porte 90 VT	L28AC40173
11	10	Vis TF Ø4,8x31,7	SAVT0535			Porte 90 VDD	L28AC40179
12	6	Vis TCL Ø3,5x25,4	SAVT0535	47	1	Ensemble Poignée	L33JA130
13	20	Cache vis PM	SAVT0535	48	2	Ensemble Charnière	L33JL310
14	7	Rondelle M4	SAVT0535	49	1	Joint Partie fixe	SAVT0554
15				50	2	Rondelle plastique	T0SA043
16	5	Entretoise vitrage	SAVT0535	51	2	Cache vis	T0SA043
17	10	Cheville Ø6x30	SAVT0535	52	2	Rondelle Z4	T0SA043
18	2	Equerre de fixation murale	SAVT0535	53	1	Coulisseau	L30AC006
19	4	Equerre de fixation montant de jonction	SAVT0849	54	1	Joint bas de porte	SAVT0555
20	3	Fileur de finition	SAVT0538	55	1	Joint magnétique Porte	SAVT0555
21	2	Joint receveur 80 lg770 - 90 lg870 - 100 lg970 - 120 lg1170	SAVT0556	56	1	Joint butée	SAVT0554
22				57	1	Joint magnétique Profilé	SAVT0554
23	1	Mitigeur thermostatique	L30AC001	59	1	Renfort robinetterie	L31PL353
24	2	Joint filtre	L30AC002				
25	2	Raccord fileté	L30AC002				

EGALEMENT DISPO EN SAV

Cartouche température mitigeur thermostatique	L30AC003
Cartouche débit mitigeur thermostatique	L30AC004
Croisillon débit mitigeur thermostatique	L30AC011
Croisillon température mitigeur thermostatique	L30AC011
Sachet de raccords + écrous + rosaces + joints	L30AC002

Pour toute demande de pièces détachées, indiquer le nom de la cabine,
le repère, la quantité, la désignation et le code.

La société LEDA se réserve le droit d'apporter des modifications techniques sans préavis.

Toute réclamation ne pourra se faire qu'avec le bon de garantie.

NOMENCLATUUR AVANTAGE

Rep	Aant,	Omschrijving	Code	Rep	Aant,	Omschrijving	Code
1	1	Douchebak vierkant 90x90	L22AB8C0090	26	2	Rozet	L30AC002
		Douchebak rechthoek 100x80	L22AB8R1080	27	2	Dichting	L30AC002
		Douchebak rechthoek 120x80	L22AB8R1280	30	2	Moer	L30AC002
2	1	Sifon	X310042	31	4	Rubber afdichting	X31P020
3	1	Grijs paneel - grijs	SAVT0801EN	32	1	Blauwe slang lg 500	X31G184
		Grijs paneel - wit	SAVT0803EN	33	1	Rode slang lg 500	X31H081
4	1	Klein zijpaneel 80 - grijs	L21PL30101DFG	34	2	Vezel afdichting 1/2	X31H701
		Klein zijpaneel 80 - wit	L21AC40011	35	1	Doucheslang	L30AC010
		Klein zijpaneel 90 - grijs	L21PL30139DFG	36	1	Handdouche	L30AC009
		Klein zijpaneel 90 - wit	L21AC40021	37	1	Douchestang	L30AC005
4bis	1	Groot zijpaneel 80 - grijs	L21PL30304DFG	38	1	Hoofddouche	L30AC007
		Groot zijpaneel 80 - wit	L21AC40041	39	1	Bevestiging douchestang	L30AC008
		Groot zijpaneel 90 - grijs	L20AC40012	40	1	Boor Ø2,5	X30PA56
		Groot zijpaneel 90 - wit	L20AC40011	41	1	Accessoires scharnier	L33JL310
5	1	Paneel voor kraan 90 - grijs	L27PL30139DFG	42	1	Dwarsverbinding	SAVT0849
		Paneel voor kraan 90 - wit	L27AC40011	43	2	Nylon bocht	X31PA83
		Paneel voor kraan 100 - grijs	L27PL30131DFG	44	1	Kader deur 120 VT	L28AC40253
		Paneel voor kraan 100 - wit	L27AC40021			Kader deur 120 VDD	L28AC40259
		Paneel voor kraan 120 - grijs	L27PL30119DFG			Kader deur 100 VT	L28AC40243
		Paneel voor kraan 120 - wit	L27AC40031			Kader deur 100 VDD	L28AC40249
6	1	Verbindingsprofiel	L21PL30143M			Kader deur 90 VT	L28AC40233
7	2	Hoekprofiel	L21AC40001			Kader deur 90 VDD	L28AC40239
8	7	Schroef TCL Ø3,5x15,9	SAVT0535	46	1	Deur 100 & 120 VT	L28AC40183
9	15	Schroef TFB Ø3,5x15,9	SAVT0535			Deur 100 & 120 VDD	L28AC40189
10	20	Schroef TFB Ø3,5x12,7	SAVT0535			Deur 90 VT	L28AC40173
11	10	Schroef TF Ø4,8x31,7	SAVT0535			Deur 90 VDD	L28AC40179
12	6	Schroef TCL Ø3,5x25,4	SAVT0535	47	1	Deurgreep	L33JA130
13	20	Schroefafdekkapje	SAVT0535	48	2	Scharnier	L33JL310
14	11	Sluitring M4	SAVT0535	49	1	Afdichting vast gedeelte	SAVT0554
15				50	2	Plastiek sluitring	T0SA043
16	7	Dwarsverbinding glasdeel	SAVT0535	51	2	Schroefafdekkapje	T0SA043
17	10	Plug Ø6x30	SAVT0535	52	2	Sluitring Z4	T0SA043
18	4	Muurbevestigingshaak	SAVT0535	53	1	Schuifstuk	L30AC006
19	2	Bevestigingshaak voor verbindingsprofiel	SAVT0849	54	1	Afdichting deur onder	SAVT0555
20	3	Afwerkingsprofiel	SAVT0538	55	1	Magneetafdichting deur	SAVT0555
Afdichting douchebak 80 lg770 - 90 lg870 - 100 lg970 - 120 lg1170			SAVT0556	56	1	Afdichting stootrand	SAVT0554
22				57	1	Magnetische afdichting profiel	SAVT0554
23	1	Thermostatische mengkraan	L30AC001	59	1	Versterkte kleppen	L31PL353
24	2	Filterdichting	L30AC002				
25	2	Aansluiting met draad	L30AC002				

KLANTENSERVICE

Temperatuur binnenwerk thermostatische mengkraan	L30AC003
Debiet binnenwerk thermostatische mengkraan	L30AC004
Debietgreep thermostatische mengkraan	L30AC011
Temperatuurgreep thermostatische mengkraan	L30AC011
Set aansluitingen + moeren + rozetten + afdichtingen	L30AC002

*Gelieve voor iedere aanvraag van onderdelen de naam van de cabine,
 de referentie, de hoeveelheid, de omschrijving en de code te vermelden.
 Leda behoudt zich het recht voor om zonder voorafgaand bericht technische
 wijzigingen aan te brengen.
 Klachten worden enkel aanvaard met de garantiebon.*

NOMENCLATURE AVANTAGE

Rep	Qté	Désignation	Code	Rep	Qté	Désignation	Code
1	1	Square shower tray 90	L22AB8C0090	26	2	Roses	L30AC002
		Rectangular Shower tray 100x80	L22AB8R1080	27	2	Glass protection	L30AC002
		Rectangular Shower tray 120x80	L22AB8R1280	30	2	nuts	L30AC002
2	1	Drain trap	X310042	31	4	rubber seals	X31P020
3	1	Small grey panel	SAVT0801EN	32	1	hose lg 500 blue	X31G184
		Small white panel	SAVT0803EN	33	1	hose lg 500 red	X31H081
4	1	Small side glass panel 80 grey	L21PL30101DFG	34	2	fibre seal	X31H701
		Small side glass panel 80 white	L21AC40011	35	1	shower head hose	L30AC010
		Small side glass panel 90 grey	L21PL30139DFG	36	1	hand-held shower head	L30AC009
		Small side glass panel 90 white	L21AC40021	37	1	shower bar	L30AC005
4bis	1	Tall side glass panel 80 grey	L21PL30304DFG	38	1	Douchette de tête	L30AC007
		Tall side glass panel 80 white	L21AC40041	39	1	Ens. Fixation barre	L30AC008
		Tall side glass panel 90 grey	L20AC40012	40	1	drill bit Ø2,5	X30PA56
		Tall side glass panel 90 white	L20AC40011	41	2	hinge accessories set	L33JL310
5	1	Plumbing fixtures Panel 90 grey	L27PL30139DFG	42	1	glass protection	SAVT0849
		Plumbing fixtures Panel 90 white	L27AC40011	43	2	nylon bend	X31PA83
		Plumbing fixtures Panel 100 grey	L27PL30131DFG	44	1	Fixed part + door frame 120 VT	L28AC40253
		Plumbing fixtures Panel 100 white	L27AC40021			Fixed part + door frame 120 VDD	L28AC40259
		Plumbing fixtures Panel 120 grey	L27PL30119DFG			Fixed part + door frame 100 VT	L28AC40243
		Plumbing fixtures Panel 120 white	L27AC40031			Fixed part + door frame 100 VDD	L28AC40249
6	1	Junction Upright	L21PL30143M			Fixed part + door frame 90 VT	L28AC40233
7	2	Angle upright	L21AC40001			Fixed part + door frame 90 VDD	L28AC40239
8	7	Screw TCL Ø3,5x15,9	SAVT0535	46	1	door 100 & 120 VT VT	L28AC40183
9	15	Screw TFB Ø3,5x15,9	SAVT0535			door 100 & 120 VT VDD	L28AC40189
10	20	Screw TFB Ø3,5x12,7	SAVT0535			door 90 VT	L28AC40173
11	10	Screw TF Ø4,8x31,7	SAVT0535			door 90 VDD	L28AC40179
12	6	Screw TCL Ø3,5x25,4	SAVT0535	47	1	Handle set	L33JA130
13	20	Screw covers PM	SAVT0535	48	2	hinge set	L33JL310
14	7	Washer M4	SAVT0535	49	1	fixed part seal	SAVT0554
15				50	2	plastic washers	T0SA043
16	5	Glass protection	SAVT0535	51	2	screw covers	T0SA043
17	10	Screw anchor Ø6x30	SAVT0535	52	2	washers Z4	T0SA043
18	2	Wall fixing bracket	SAVT0535	53	1	Slide	L30AC006
19	4	Upright fixing bracket	SAVT0849	54	1	bottom door seal	SAVT0555
20	3	Finishing bracket	SAVT0538	55	1	door magnetic seal	SAVT0555
21	2	Shower tray seal 80 lg770 - 90 lg870 - 100 lg970 - 120 lg1170	SAVT0556	56	1	stop seal	SAVT0554
22				57	1	profile magnetic seal	SAVT0554
23	1	Thermostatic mixing valve	L30AC001	59	1	reinforcement of valves	L31PL353
24	2	Fliter seal	L30AC002				
25	2	Threaded connectors	L30AC002				

AFTER SALES SERVICE

Temperature cartridge for thermostatic mixing valve	L30AC003
Flow cartridge for thermostatic mixing valve	L30AC004
Flow crosspiece for thermostatic mixing valve	L30AC011
Temperature crosspiece for thermostatic mixing valve	L30AC011
Bag of nuts + seals + connectors + roses	L30AC002

For all demands, please precise the name of the shower box, the reference, the quantity, the description and the code.
The LEDA company keeps to itself the right to bring technical modifications without advance notice.
Any complaint can be made only with the guarantee bill

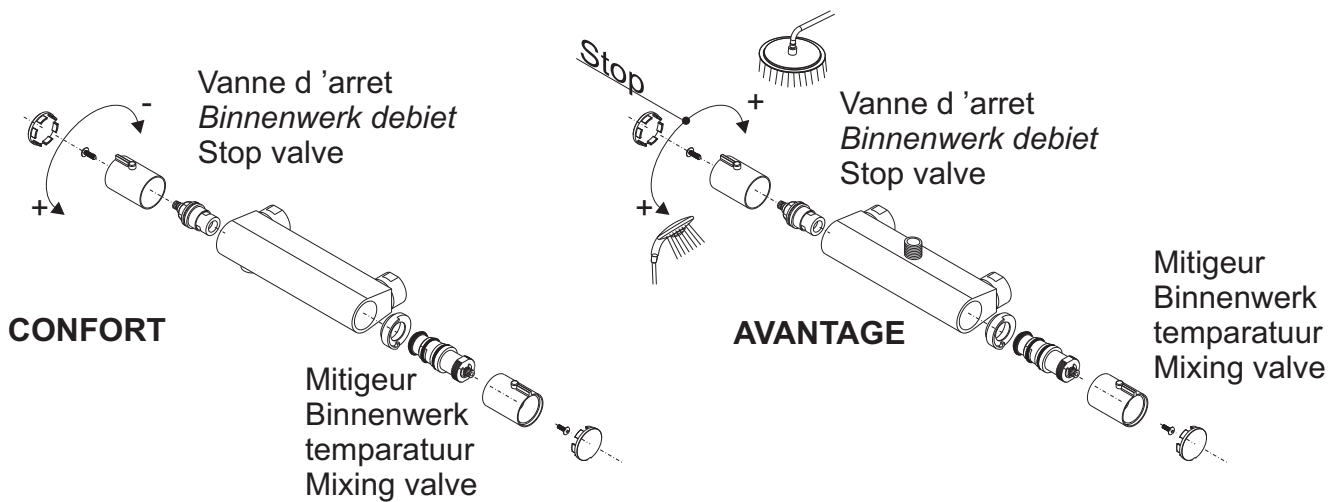
Ne procéder au démontage des cartouches que si vous constatez une anomalie : défaut de mitigeage, perte de pression, difficulté à manoeuvrer les croisillons. Pour toute autre intervention, faites appel à un professionnel.

Binnenwerken enkel verwijderen indien een onregelmatigheid wordt vastgesteld : gebrek aan menging, daling van de druk, stroefheid bij het draaien van de grepen. Voor elke andere interventie moet u een beroep doen op een vakman.

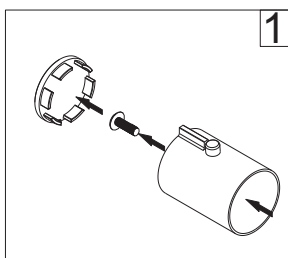
Do not proceed to taking apart the cartridges unless there is an anomaly as a mixing defect, a loss of pressure, a difficulty to use the crosspieces. For any other cases, please contact a professional



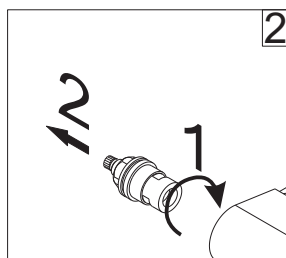
POUR TOUTES LES OPERATIONS DECRITES CI-APRES :
FERMER LES ALIMENTATIONS D 'EAU CHAUDE ET D 'EAU FROIDE.
VOOR ALLE ONDERSTAANDE HANDELINGEN : TOEVOER KOUD- EN
WARM WATER AFSLUITEN.
FOR ANY OF THE FOLLOWING OPERATIONS, PLEASE CLOSE
HOT AND COLD WATER INFLOWS.



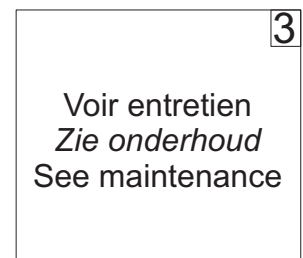
Entretien de la cartouche débit mitigeur **Onderhoud binnenwerk debiet** **Flow mixing valve cartridge maintenance**



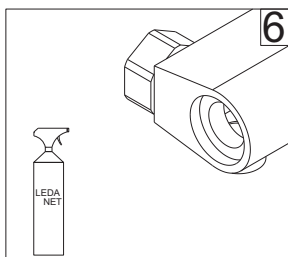
Enlever le cache et le croisillon.
Afdekkapje en greep verwijderen
 Put the cover and the crosspiece out



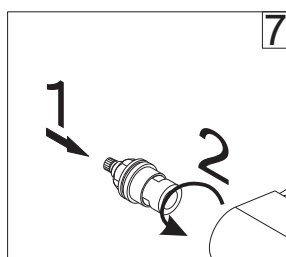
Dévisser la cartouche
Binnenwerk uitdraaien
 Unscrew the cartridge



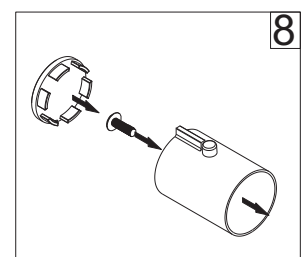
Voir entretien
Zie onderhoud
 See maintenance



Nettoyer également le mitigeur
Eveneens de kraan schoonmaken
 Also clean the mixing valve



Remettre la cartouche, serrer.
Binnenwerk terug plaatsen
 Put the cartridge back and tight it up

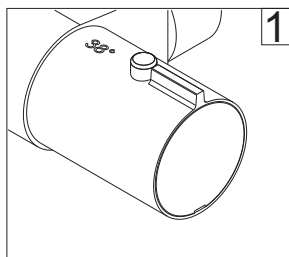


Remettre le croisillon et le cache.
Greep en afdekkapje terug plaatsen
 Put the cover and the crosspiece back in place

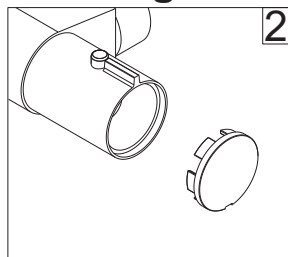
Entretien de la cartouche température mitigeur

Onderhoud binnenwerk temperatuur

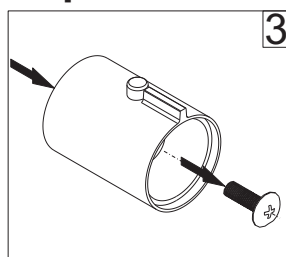
Maintenance of the mixing valve temperature cartridge



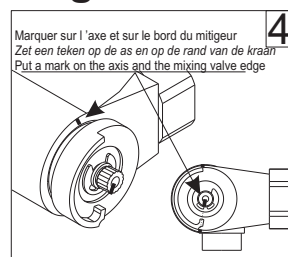
Régler le croisillon en butée à 38°
Griep draaien tot temperatuurstop bij 38°
Adjust the crosspiece until the stop at 38°



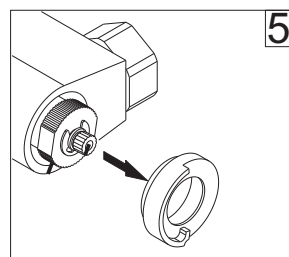
Enlever le cache
Afdekkapje verwijderen
Put the cover out



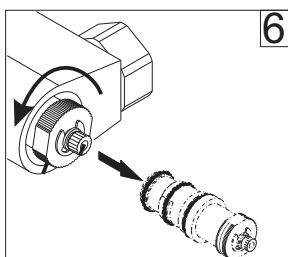
Démonter le croisillon
Griep verwijderen
Take the crosspiece off



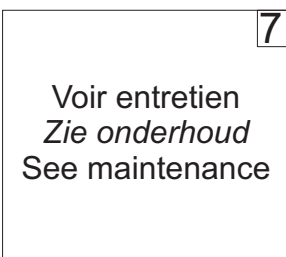
Marquer sur l'axe et sur le bord du mitigeur
Zet een teken op de as en op de rand van de kraan
Put a mark on the axis and the mixing valve edge



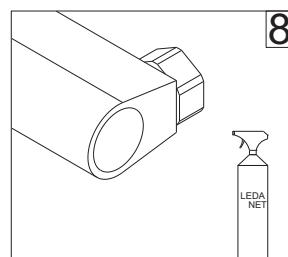
Enlever la bague
Ring verwijderen
Put the ring out



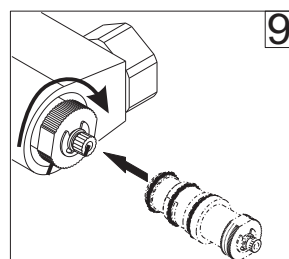
Dévisser la cartouche
Binnenwerk uitdraaien
Unscrew the cartridge



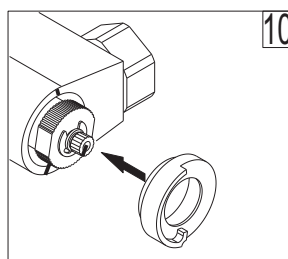
Voir entretien
Zie onderhoud
See maintenance



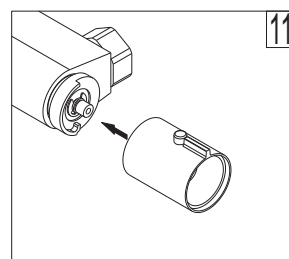
Nettoyer également le mitigeur
Eveneens de kraan schoonmaken
Also clean the mixing valve



Remettre la cartouche, serrer.
Binnenwerk terug plaatsen en vastdraaien
Put the cartridge back and tight it up



Remettre la bague en respectant le repérage
Ring terug plaatsen. Acht op de marking op de ring
Put the ring back respecting the marks



Remettre le croisillon sans la vis.
Griep terug plaatsen zonder de schroef
Put the crosspiece back without the screw

ENTRETIEN DES CARTOUCHES

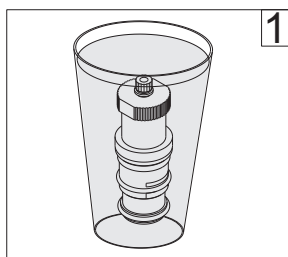
ONDERHOUD VAN DE BINNENWERKEN

CARTRIDGE MAINTENANCE

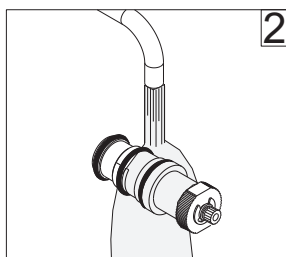
Pour les éléments démontés (cartouches thermostatiques et cartouches de selecteur/débit), procéder comme ci-dessous avant de remonter. Etalonner le cas échéant.

Voor de gedemonteerde onderdelen (binnenwerk debiet en temperatuur), handelen zoals hieronder beschreven alvorens het onderdeel terug te plaatsen. Indien nodig, eerst kalibreren.

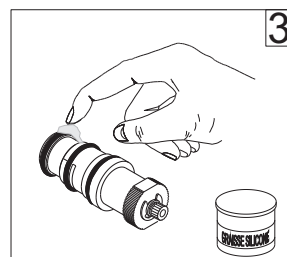
For disassembled units (thermostatic cartridges and selector/flow cartridges), do proceed as below before to put everything back together. Do calibrate if necessary.



Faire tremper dans une solution de LEDANET ou vinaigre blanc/eau chaude plusieurs heures selon l'état.
Onderdompelen in een oplossing van LEDANET of witte azijn/warm water gedurende verscheidene uren alnaargelang de toestand.
Soak the whole piece in a LEDANET solution or a white vinegar/hot water solution several hours depending on its shape.

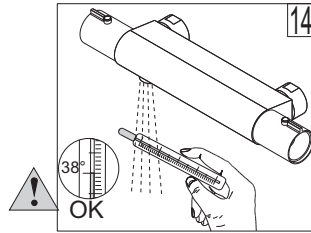


Rincer la cartouche et l'essuyer
Binnenwerk afspoelen en afdrogen.
Rinse the cartridge out and dry it.



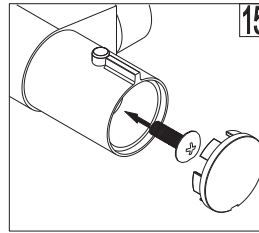
Graisser les joints toriques
Rubbers invetten.
Grease the toric seals

ETALONNAGE IJKING CALIBRATION



Faire couler l'eau et vérifier la température.

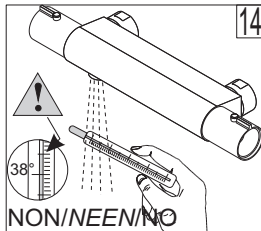
Water laten lopen en temperatuur controleren.
Let the water flow and check out the temperature



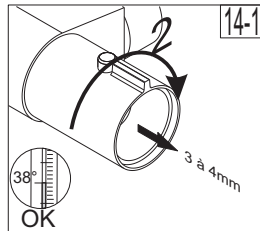
Remettre la vis et le cache

Schroef en afdekkapje plaatsen.
Put the screw and the cover back

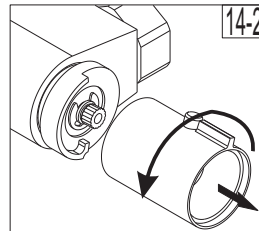
OU/OF/OR



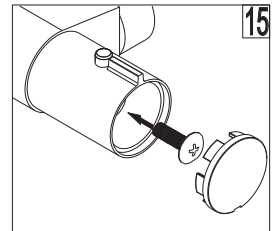
Faire couler l'eau et vérifier la température.
Water laten lopen en temperatuur controleren.
Let the water flow and check out the temperature



Tourner le croisillon pour obtenir la bonne température
Draai de greep om de juiste temperatuur te bekomen
Turn the crosspiece until the right temperature is reached



Enlever le croisillon et le repositionner à sa position initiale
Greep terug verwijderen en terug plaatsen in de oorspronkelijke positie
Take the crosspiece off and re-put it to its initial position



Remettre la vis et le cache
Schroef en afdekkapje terug plaatsen.
Put the screw and the cover back

ENTRETIEN DES ACCESSOIRES ONDERHOUD VAN DE ACCESSOIRES ACCESSORIES MAINTENANCE

Douchettes à main

- Douchette avec picots anti-calcaire : nettoyage manuel, en grattant les picots pour éliminer le calcaire.
- Douchette sans picots anti-calcaire : nettoyage par trempage dans une solution LEDANET ou vinaigre blanc/eau chaude, rincer.

Parois

- Nettoyer régulièrement les parois à l'eau savonneuse, éventuellement avec une solution de LEDANET ou vinaigre blanc/eau chaude.

Handdouches

- Handdouche met antikalkfunctie : handmatige reiniging door over de topjes te wrijven om de kalk te verwijderen.
- Handdouche zonder antikalkfunctie: Handdouche onderdompelen in een oplossing van LEDANET of witte azijn/warm water, afspoelen.

Panels

- Panelen regelmatig reinigen met water en zeep, eventueel met een oplossing van LEDANET of witte azijn/warm water.

Hand-held shower head

- Shower head with anti-fur wedges : manual cleaning by scraping the wedges in order to eliminate the fur.
- Shower head without anti-fur wedges : cleaning by LEDANET solution soaking or white vinegar/hot water, rinse.

Walls

- Regularly clean the walls with soapy water, eventually with a LEDANET solution or white vinegar/hot water



Réf : L255900

TRAITEMENT GLASS PROTECT

Le revêtement Glass Protect est un traitement du verre qui facilite l'entretien des parois vitrées en limitant les dépôts de calcaire, de graisse et de saleté. Le traitement rend la surface du verre hydrophobe et oléophobe. Ainsi, les liquides ou substances aqueux et huileux ou gras sont repoussés et glissent à la surface sans laisser de traces. Le verre a donc des propriétés de déperlance à l'eau, ainsi qu'aux substances grasses, et de ce fait présente des caractéristiques anti calcaires.

Le revêtement Glass Protect est si fin qu'il ne se voit pas à l'oeil nu, il ne modifie pas la transparence du verre : le seul effet visible révélant la présence de ce revêtement, c'est la formation de grosses gouttes d'eau qui glissent à la surface de la paroi et non la diffusion uniforme de milliers de gouttelettes d'eau qui s'accrochent et s'étalent sur la paroi.

A la différence des verres non traités, les verres traités Glass Protect vont être beaucoup plus faciles à nettoyer. Cela ne signifie pas pour autant que les verres traités Glass Protect ne doivent pas être nettoyés. Il peut rester des résidus visibles sur le verre après l'utilisation de la douche, notamment de savon. Ces résidus seront plus ou moins importants, et les particules se détacheront plus facilement.

Dans ce cas-là, afin d'assurer la longévité du traitement Glass Protect des parois de douche, il faut absolument respecter les conseils d'entretien et éviter d'utiliser :

- des poudres et des crèmes abrasives
- des nettoyeurs alcalins
- des nettoyeurs caustiques
- des produits acides
- des nettoyeurs désinfectants
- des nettoyeurs vapeur

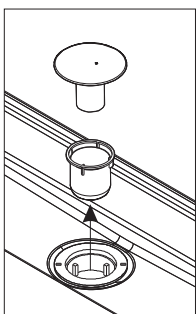
Ces produits agressifs ne sont pas utiles puisque l'entretien s'effectue très facilement avec des produits doux comme les nettoyants neutres qui lavent mais n'attaquent pas le revêtement protecteur des parois de douche.

ENTRETIEN

-Votre espace douche est équipé selon le modèle d'une douchette à main et d'une douchette de tête avec des picots anti-calcaire qui ralentissent le dépôt calcaire sur ces douchettes afin que vous profitiez le plus longtemps possible de jets agréables et réguliers entre deux nettoyages manuels (dont la fréquence dépend du nombre d'utilisations quotidiennes et de la dureté d'eau locale). Ces nettoyages se font simplement en passant un coup d'éponge humide avec du vinaigre blanc en frottant sur les parties les plus encrassées par le calcaire. Les picots plastiques rendent le nettoyage très facile. Rincez le matériel avant l'utilisation suivante.

L'astuce pour ralentir le dépôt calcaire ? Laisser couler pendant 10/15 secondes de l'eau froide après sa douche en rinçant les parois en verre. Cela protégera à la fois les douchettes et les parois d'un dépôt calcaire trop rapide.

-Pour une bonne évacuation, nettoyer périodiquement la bonde en retirant le capot et le pot.



- Il est possible que le traitement anti-calcaire laisse des traces sur les vitrages, nous vous conseillons de nettoyer ceux-ci après l'installation des parois à l'aide d'un chiffon doux et sec.

-Ne pas utiliser de produits abrasifs ou solvants.

Glass Protect BEHANDELING

De Glass Protect-toplaag is een glasbehandeling die de afzetting van kalk, vet en vuil vermindert en zo het onderhoud van glaswanden vergemakkelijkt. Door de behandeling wordt het glasoppervlak waterwerend en vetafstotend gemaakt. Op die manier kunnen vetten en waterachtige of olieachtige stoffen zich niet meer hechten en glijden ze van het oppervlak af zonder sporen achter te laten. Het glas doet water en vetstoffen parelen en gaat zo kalkafzetting tegen.

De Glass Protect-toplaag is zo fijn dat ze niet met het blote oog zichtbaar is en heeft geen invloed op de transparantie van het glas: het enige zichtbare effect is de vorming van grote waterdruppels die over het oppervlak van de glaswand glijden in plaats van duizenden kleine waterdruppeltjes die zich gelijkmatig verspreiden en op de glaswand hechten.

Glaswanden die behandeld werden met Glass Protect zijn veel gemakkelijker in het onderhoud dan niet-behandelde glaswanden. Dit betekent uiteraard niet dat met Glass Protect behandelde glaswanden niet gereinigd moeten worden. Na het douchen kunnen er immers vuilresten, in het bijzonder zeepresten, zichtbaar zijn op het glas. Deze resten kunnen aanzienlijk zijn, en de deeltjes zullen gemakkelijker loskomen.

In dit geval is het zeer belangrijk dat de onderhoudsaanbevelingen gevolgd worden om de duurzaamheid van de Glass Protect-behandeling te garanderen. Vermijd het gebruik van:

- schuurpoeders en schuurcrèmes
- alkalische reinigingsproducten
- bijtende reinigingsproducten
- zure reinigingsproducten
- desinfecterende reinigingsproducten
- stoomreinigers

Dergelijke agressieve producten zijn niet nuttig omdat het onderhoud zeer gemakkelijk kan gebeuren met zachte producten, zoals neutrale reinigingsproducten die het oppervlak reinigen maar de bescherm laag van de glazen douchewand niet aantasten.

ONDERHOUD

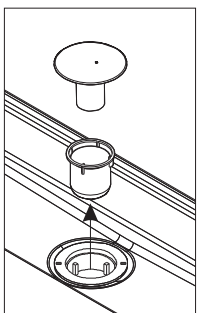
Naargelang van het model is uw douche voorzien van een handsproeier of een hoofdsproeier met antikalkfunctie die kalkafzetting op de sproeiers tegengaat, zodat u langer kunt genieten van een aangename en regelmatige waterstroom.

(hoe vaak u de douche dient te reinigen is afhankelijk van de gebruiksfrequentie en van de plaatselijke waterhardheid). U kunt de sproeiers heel eenvoudig reinigen door een spons te bevochtigen met witte azijn en hiermee over de plaatsen te wrijven die het meest door kalk zijn aangetast. Door de plastic tandjes is het reinigen zeer gemakkelijk.

Spoel het materiaal vóór het volgende gebruik.

Een gouden tip om kalkafzetting tegen te gaan: laat na het douchen gedurende 10 tot 15 seconden koud water stromen en spoel hiermee de glazen wanden af. Dit beschermt de sproeiers en de wanden tegen voortijdige kalkafzetting.

Voor een goede afloop, de afvoer regelmatig reinigen door de afvoerstop te verwijderen.



Het is mogelijk dat de Glass Protect behandeling strepen nalaat op de glasdelen. Wij raden u aan deze na plaatsing te reinigen met een zacht doek.

- Geen schuur- of oplosmiddelen gebruiken.

GLASS PROTECT COATING

The Glass Protect coating is a treatment of the glass which facilitates the maintenance of the glazed walls by limiting the deposits of limestone, fat and dirt. The treatment makes the glass surface hydrophobic and Oleophobic. So, aqueous liquids and oily or fat substances are repelled and slide on its Surface without marks. Thus, the glass has properties of water deperlence, as well as of Fat substances, and by then presents anti limestones characteristics.

The Glass Protect coating is so thin it is naked eye invisible, it does not impact the transparency of the glass: the only visible effect revealing its presence is the formation of big water drops which slide on the surface of the wall and not the uniform distribution of thousand water droplets which hang on and spread out on the wall.

Unlike untreated glasses, Glass Protect coated glasses are much easier to clean. It does not mean that Glass Protect coated glasses must not be cleaned. Some visible residues can remain on the glass after the use of the shower, particularly the soap. These residues will be more or less important, and particles will get loose more easily.

In that case, to insure the longevity of the shower wall Glass Protect treatment, it is absolutely necessary to respect the maintenance advices and to avoid using:- Powders and abrasive creams- Alkaline cleaners- Biting cleaners- Acid products- Disinfecting cleaners- Steam cleaners. These aggressive products are not useful as the maintenance is very easily made with soft products like neutral cleaners which wash but do not affect the protective coating of the walls.

MAINTENANCE

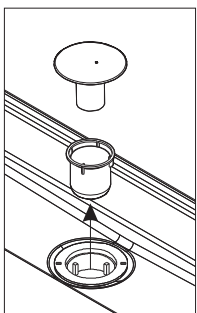
- Depending of the model, your shower box is equipped with a hand-held shower head and a main shower head with anti-limestone wedges which slow down the limestone deposit in order you to take advantage as long as possible of pleasant and regular jets between two manual cleanings (the frequency of which depends on the number of daily uses and on the hardness of local water). These cleanings are simply made by passing a wet sponge with white vinegar and rubbing on the dirtiest parts. The plastic wedges make the cleaning very easy.

Rinse the equipment before next use.

The trick for slowing down the limestone deposit ? Rinse the glass walls by letting cold water flow during 10/15 seconds after the shower. It will protect as well shower heads as glass walls of a quick limestone deposit.

- for a good evacuation, clean periodically the drain trap by removing the hood and the jar.

-It is possible that the anti-limestone treatment leaves marks on the glazings, we recommend you to clean these after the walls installation with the help of a soft and dry cloth.



- do not use abrasive or solvent products.

LEDA

La société LEDA vous remercie de lui avoir témoigné votre confiance.

- Nos produits sont soumis à de strictes exigences quant à la qualité des matériaux, de la finition et à la sécurité de fonctionnement.
- Pour l'entretien, nous vous conseillons de bien rincer la cabine à l'eau froide après usage pour éliminer les résidus de savon, de shampoing et de gel douche. Nous vous recommandons également l'usage de notre nettoyeur LEDA NET ou à défaut un chiffon imbibé d'alcool à brûler
- Ne pas utiliser de solvants, de produits abrasifs ou de liquide type déboucheur qui risquent de détériorer le receveur et la bonde.
- La lubrification des rails, des charnières et autres pièces mobiles doit être contrôlée périodiquement. Lubrifier si besoin avec de la graisse silicone ou à défaut de la vaseline ménagère.
- Le verre utilisé pour nos produits est un verre de sécurité (norme NF EN 12150-1). En cas de choc, le vitrage se brise en une multitude de petits morceaux sans véritable danger pour l'utilisateur.

GARANTIE CONTRACTUELLE - 2 ANS

Au delà de la garantie légale issue des dispositions de l'art. 1641 et suivants du Code Civil, nous garantissons nos produits contre tous défauts de matière et vices de fabrication, pendant désormais deux ans à dater de leur livraison.

Cette garantie court à dater de la livraison des produits et sous réserve des dispositions ci-après :

- Nos produits doivent être installés et révisés par un professionnel qualifié, lequel s'engage à respecter nos prescriptions et les règles de l'art concernant le montage, l'installation et la révision de nos produits.
- Lorsque nos produits sont destinés à être encastrés, l'installation devra être réalisée de telle sorte qu'ils puissent être retirés ultérieurement, sans détérioration.
- Notre garantie ne couvre pas les défauts et détériorations provoqués par l'usure naturelle des pièces, les intempéries, les dommages causés par la qualité de l'eau et les dommages qui pourraient être la conséquence d'un entretien défectueux.

Compte tenu de ce qui précède, notre garantie sera retirée à tout produit dont l'installation, la mise en oeuvre ou l'entretien n'auront pas été effectués conformément à nos prescriptions, dans les règles de l'art et par un professionnel qualifié, qu'il s'agisse de l'entreprise chargée des travaux ou du personnel affecté à ceux-ci.

En cas de défectuosité des produits reconnue par nos services, notre garantie reste strictement limitée au déclasserement, ou éventuellement au remplacement pur et simple de la pièce défectueuse, à l'exclusion de tous frais et indemnités de quelque nature qu'il soit. Ce remplacement n'interviendra à l'identique que dans les limites de nos fabrications et de nos disponibilités en stock. Dans le cas contraire, nous ne serons tenus qu'au remplacement à l'équivalent. Toute réclamation sera d'autant mieux traitée qu'elle sera détaillée, précise et accompagnée de la facture d'achat et/ou de la facture d'installation.

POUR BENEFICIER D'UNE GARANTIE SUPPLEMENTAIRE D'UN AN.....

Nous vous proposons d'enregistrer votre achat sur notre site internet :

www.leda.eu

Nous pourrions ainsi immédiatement identifier la référence du produit que vous venez d'acquérir et, en cas de demande de pièces détachées, vous servir plus rapidement.

Pour ce faire, sur la page d'accueil, allez dans la rubrique "ENREGISTRER MON PRODUIT"

Vous n'avez plus qu'à renseigner la fiche d'inscription et confirmer pour bénéficier d'un an de garantie supplémentaire

N'EST PAS D'APPLICATION POUR LE MARCHE BELGE

LEDA

De firma Leda dankt u voor het gestelde vertrouwen.

-Onze producten voldoen aan de strikte eisen op gebied van kwaliteit van de materialen, de afwerking en de gebruiksveiligheid.

-Voor het onderhoud raden wij u aan de cabine met koud water te spoelen na gebruik

Wij raden eveneens het gebruik van ons reinigingsmiddel LEDA NET of SANISHIELD ULTRA CARE aan of bij gebrek hieraan, het gebruik van een zacht doek gedrenkt in brandspiritus.

-Maak geen gebruik van oplosmiddelen, schuurmiddelen of vloeistoffen zoals ontstoppers.

Die kunnen uw douchebak en sifon beschadigen.

-Het smeren van de rails, de scharnieren en andere mobiele onderdelen moet periodiek gecontroleerd worden.

Smeer indien nodig met siliconenvet of bij gebrek hieraan met huishoudvaseline.

-Het gebruikte glas voor onze producten is veiligheidsglas (norm NF EN 12150-1).

In geval van een schok zal het glas breken in een massa kleine stukjes, zonder een echt gevaar voor de gebruiker te vormen.

Garantiebepalingen – Contractuele garantie – 2 jaar

Behalve de wettelijke garantie volgens de bepalingen van art. 1641 en volgende van het Burgerlijk Wetboek, zijn onze producten gewaarborgd tegen alle materiaal- en fabricagefouten gedurende twee jaar vanaf hun leveringsdatum.

Deze garantie loopt vanaf de leveringsdatum van de producten onder voorbehoud van de volgende bepalingen:

-Onze producten moeten worden geïnstalleerd en nagekeken door een geschoold vakman die zich ertoe verbindt onze voorschriften en de regels van de kunst te respecteren bij de montage, installatie en keuring van onze producten.

-Wanneer onze producten moeten worden ingebouwd, moet de installatie zodanig worden uitgevoerd dat ze later kunnen worden verwijderd zonder beschadiging.

-Onze garantie dekt niet de fouten en beschadigingen die zijn veroorzaakt door de natuurlijke slijtage van de onderdelen, de weersomstandigheden, de schade te wijten aan de kwaliteit van het water en de schade die het gevolg kan zijn van een gebrekkig onderhoud.

Rekening houdend met wat vooraf gaat, zal onze garantie worden opgeheven van elk product waarvan de installatie, verwerking of onderhoud niet werden uitgevoerd volgens de voorschriften, binnen de regels van de kunst en door een geschoold vakman, ongeacht of het gaat om de aannemer die is belast met de werken of het personeel dat bij deze aannemer in dienst is.

Bij een defect van de producten dat is erkend door onze diensten, blijft onze garantie strikt beperkt tot de verwijdering of eventueel de eenvoudige vervanging van het defecte onderdeel, met uitsluiting van alle kosten en schadevergoedingen van welke aard ook.

Deze vervanging geschiedt enkel met een identiek product binnen de limieten van onze fabricages en onze beschikbaarheden in voorraad.

In het andere geval dienen wij het defecte onderdeel enkel te vervangen met een gelijkaardig onderdeel.

Serviceverzoeken kunnen enkel behoorlijk worden behandeld als ze gedetailleerd en nauwkeurig worden geformuleerd en wanneer ze vergezeld zijn van de aankoop- en/of installatiefactuur, samen met de ingevulde garantiebon die u vindt in de verpakking van de douchecabine.

LEDA

The LEDA company thanks you for your trust.

- Our products are subjected to strict requirements for the quality of materials, the finishing and the safety.
- For maintenance, we do advice you to rinse the cabin with cold water after use
- We also recommend you the use of our cleaner LEDA NET or at least a cloth soaked with methylated spirit
- Do not use solvents, abrasive products or liquid like caustic cleaner which risk to damage the shower tray and the drain trap.
- The lubrication of rails, hinges and other mobile pieces must be periodically checked. Grease if necessary with some silicone grease or some domestic petroleum jelly.
- The glass used for our products is a safety glass (NF standard EN 12150-1). In case of shock, the glazing breaks in a multitude of small pieces without real danger for the user.

CONTRACTUAL GUARANTEE - 2 YEARS

Beyond the legal guarantee according to the art. 1641 and following ones of the Civil code, we guarantee our products against any manufacturing defects, for, from now, two years as from their delivery.

This guarantee runs from the delivery of the products and is subject to the arrangements below:

- Our products must be installed and revised by a qualified professional, who makes a commitment to respect our prescriptions and the rules of the art concerning the assembly, the installation and the revision of our products.
- When our products are intended to be embedded, the installation must be done on a way they can be later removed, without deterioration.
- Our guarantee does not cover defects and deteriorations caused by the natural wear of parts, the bad weather, the damage caused by the quality of the water and the damage which could be the consequence of a defective maintenance.

Given the above, our guarantee will be removed from any product among which the installation, the implementation or the maintenance will not have been made according to our prescriptions, according to the rule book and by a qualified professional, that it is about the company in charge of the job or staff allocated to this job.

In case of imperfection of products recognized by our services, our guarantee remains strictly limited to the displacement, or possibly to total replacement of the defective part, with the exception of any expenses and compensations of whatever nature. This replacement will intervene as before only within the limits of our manufacturing and of our availability in stock. In another case, we are only due to replacement to the equivalent. Any complaint will be best treated as it will be detailed, precise and presented with the invoice of purchase and/or with the invoice of installation.

**A
CONSERVER
PAR L'UTILISATEUR**

LEDA

BON DE GARANTIE

- 2 ANS -

Pensez à nous communiquer :

- la référence de votre produit (c'est une suite de chiffres et lettres qui identifie le produit, vous la trouvez sur le catalogue Leda ou sur la facture de votre distributeur) Ex: L11AC4C0101

Pensez à conserver l'original de votre facture d'achat (vous devrez nous en fournir une copie lors de votre demande de prise en charge sous garantie).

**Ne retournez ce bon de garantie dûment complété
et accompagné de la facture d'achat du produit
qu'en cas de réclamation.**

NOM :

ADRESSE :

.....

CODE POSTAL :

VILLE :

- N'oubliez pas de faire apposer le
cachet de votre installateur

Cachet de l'installateur



**TE BEWAREN
DOOR
DE EINDGEBRUIKER**

LEDA

**CONTRACTUELE GARANTIE
- 2 JAAR -**

Denk eraan ons te melden :

- de referentie van uw product (dit is een opeenvolging van letters en cijfers welke het product identificeert. U vindt deze terug in de Leda brochure of op de faktuur van uw verdeler).

Vb. S7L11AC4C0101

Denk eraan het origineel van uw aankoopfaktuur zorgvuldig te bewaren (u moet ons een kopie hiervan voorleggen bij elke aanvraag onder garantie)

- Stuur de volledig ingevulde garantiebon samen met de aankoopfactuur van het product enkel terug in geval van klacht.

NAAM :

ADRES :

.....

POSTCODE :

PLAATS :

AANKOOPDATUM :

-Vergeet de stempel van uw plaatser niet in het voorziene vakje.

Stempel van de plaatser

**TO BE
KEPT BY
THE USER**

LEDA

GUARANTEE BILL

- 2 YEARS -

Think of giving us :

- The reference of your product (it is the suite of numbers and letters that identifies the product, you will find it on the Leda catalog or on the invoice of your distributor) Ex: L11AC4C0101

Think of keeping the original of your invoice (you will have to provide us a copy with your request of coverage under guarantee).

Get us back this guarantee bill duly completed and accompanied with the invoice of the product only in case of a complaint.

NAME :

ADDRESS :

.....

ZIP CODE :

CITY :

- Do not forget to make affix the stamp of your installer

Stamp of the installer